

se sigue, ni mas, ni menos.

2. Formas tres onzas de Zarza parvillas, partelas me-
 nudamente, y endidas las echarian en una olla con
 24 libras de agua, en que se estarian en infusion 24
 horas. Cocerá hasta consumir 8 libras, entonces
 añadiran media onza de anís, doce pava sin granillas
 doce flores de Carrueso, dos onzas de Ojarda y en: (el
 D.^o Piquer dice onza, y media), un puñado de cada
 una de las tres flores cordiales: (el S.^o Piquer dice
 un quarto de flores cordiales), se apartará en esto
 la olla del fuego, y luego se colará. Del residuo se hará
 con la misma porcion, y consumption de agua otro
 cocimiento que tambien se colará, y guardará apar-
 te.

2. A las 5. de la mañana tomara el que pa-
 desca el contagio un vaso de agua de este cocimiento,
 y continuara de hora en hora, hasta apurar toda el
 agua, proporcionando la dosis de tal modo, que desde las
 cinco de la mañana, hasta las diez u once de la no-
 che se tome todo el cocimiento. Comerá asado (yo
 aconsejara no comer, no interviniendo grave necesi-
 dad). Y con el segundo cocimiento se hará el dia
 siguiente lo mismo.



3 - Ahora quisiera yo saber, siendo ciertos, como lo son, los admirables efectos de este coimiento, à quien se hade atribuir el milagro. A la tres onzas de Tazza? A la onza, y media, i dos onzas de Sen? A doce Yanas? A lo demas? A todo junto? Yo digo, que ni à uno, ni à otro, por que ni uno, ni otro, ni todo junto, es capaz de conseguir contra esta infeccion, lo que yo he visto, y palpado con el uso de este coimiento. Pues de donde proviene la eficacia? A quien se deben estas maravillas? A quien se hade deber: à la cantidad de agua que se bebe: bien, que acompañada de aquellos simples; pues penetrando de este modo los vasos de nuestro cuerpo, deslíe, endulza, y saca consigo por las vias conserentes las viscosidades, y acritudes que son causa de las molestias con que atormenta la infeccion Galica.

4. Confirmame en este dictamen, lo que se observa en el coimiento Viennoise, remedio à la verdad bien probado contra la gota, Ceatica, y Reumatismo: pues toda su virtud contra estos achaques consiste en lo mucho que se bebe, de modo, que quanto mas se bebe tanto mas pronta es la cura, como algunas veces he observado. Y por esto (buelvo à decir) creo, que usando del agua en la Infeccion Galica, con la

prolissidad que el metodo ordena, se curara esta infeccion de el mismo modo que se cura con aquel cocimiento.

5. En la curacion de este achaque se debe poner gran cuidado en que este templado el aposito, y que asi mismo el agua (sea natural, de limon, o cocida) se administre templada.

Phlegma salada, y otras Excreciones cutaneas

§. 18.

1. Estas fealdades del cutis se curan con nuestro metodo felizmente. Yo a lo menos no acierto de otro modo, y asi las curo.

2. Si en el estomago, o intestino duodeno hay indicios de impuridad se acompaña el agua con la virtud de el Sen mañana, y tarde, segun esta prevenido anteriormente.

3. En sujetos debiles, y muy flacos es muy util el uso de la leche por la mañana, continuandolo por doce, o quince dias.



Sarampion, y Viruelas

§. 19.

1. En la Curacion de Sarampion, Viruelas, fiebres Escarlatinas, y miliáres, como ordinariamente son enfermedades de Niños que solo se rinden á su antojo, no es facil observar el metodo; bien que yo estoy firme en que toda la felicidad de los Variolosos consiste en que beban mucho, y en que esta muy cexen la desgracia donde anda la medicina comun muy orgullosa.

2. Olo es preciso confesar que se ignora la causa de las Viruelas, con que no se yo como algunos Medicos que viven muy mal á su juicio, pueden vivir tan satisfechos de que sus cordiales, y sus purgantes partan derechamente á desaloxar la Caxa, y desoprimir la naturalera.

3. Las Viruelas, sean benignas, ó malignas, sean confluentes, ó discretas, es constante que hacen menos estrago entre las gentes que las tratan con menos miedo. Soy hijo de los pobres que






las esperan à cuerpo descubierto, y aguardan su mal
 trato, sin implorar mas socorro, que el que les aviva
 su apetito, son sin comparacion mas afortunados,
 que los hijos de los Señores cobardemente escondidos
 entre tapices, rodeados de asistentes, y muy proveidos
 de Cordiales. Allí, por que se fia toda la curacion à la
 naturaleza; aqui por que se desconfia de la naturaleza,
 y se fia de la curacion à la medicina. Pero que cosa mas
 comun que curarse con solo agua, ò con poco mas que
 agua, las Viruelas? Los muchachos, à la verdad, ni quie-
 ren, ni piden, ni toman otra cosa por mas ofrecimientos
 que les hagan. El año pasado de 53. hubo muchos Vaxio-
 losos en Asofin, y yo no receté mas que alosa, à
 algunos agua sola (tal vez cocida con azogue) ò de limon,
 ò el coimiento blanco, ò el agua natural, con la quarta parte
 de leche à lo mas. De otro, ò de lo otro segun el gusto de
 cada uno, con la prevencion de que siempre que lo pidie-
 sen se les diere à beber; y es constante que de tantos
 Vaxiolosos como hubo solo murio uno, ò otro, debiendo ad-
 vertirse, que la constitucion se explicó desde luego con
 malignidad. Asi pues,

A — En la curacion del Vaxampion, Vi-
 ruelas, fiebres Escarlatinas, y miliarex (que en rea-



497

lidad solo se diferencia en el nombre) si la naturaleza
procede con movimiento moderado, nada tiene que re-
zotar el Médico. Es prudencia entonces fiar à la
naturaleza todo el negocio, dando à beber segun el me-
todo. Y aunque los muchachos beban con abundancia,
y se resistan à tomar Caldo, ò chocolate, no por eso
se les retire la bebida, que yo aseguro, que no se movran
por esto. He asistido à muchísimos, que en 5, 6, y 8.
dias no han querido tomar mas que agua, ni querian
yo tomar en otra cosa, y a feè que esta particularidad
no desayudò para su Curacion. Assi tengo por gran-
dissimo error las amenzas, y el Coco con que obligan
à que coman à los niños.

5. Quando el movimiento es impetuoso, tiene
muy buen lugar la Sangria en el principio de la
Curacion de las Viruelas, y deman fiebres eruptivas,
y luego el agua, segun el metodo: quando es tardo es muy
favorable el uso de la alsa templada, de fomentaciones,
y baños, con gran abrigo que el que se requiere por lo
comun, para que suavizada la Resistencia de el Solido
pueda extenderse el movimiento Azia el ambito,
y succeda la erupcion segun el decurso.

6. De este modo cura yo las Viruelas, y me

persuado que no son curables, las que no se curan de este modo. Sino considerase bien la condicion de estos Enfermos, que es lo que toman cada dia, y haga-se de todo un computo con prudencia, y vexan que sola el agua hace en la Curacion toda la Costa.

Gota.

§. 2o.

1. Como en esta enfermedad se consideren los liquidos duros, y pegajosos, duros los solidos, y encosidos sus vasos, es sin duda, que, si la Gota tiene remedio no le hai mejor que el de el agua, segun el metodo la Ordena. Con su uso he visto muy buenos sucesos, y con el de el cocimiento Viennense los he visto. En el Rheumatismo cito el desengaño de Rascolio, y bien puede estimarse el desengaño.

2 - La sangria alguna vez es provechosa; pero por casualidad aprovecha. Lo propio sucede al vomito, y a la purga, pues esta experimentado que solo el sudar bien aprovecha al Gotoso,



3. Puede lindamente acompañarse el agua por tarde y mañana de la poscion de quinas que le parezca al Medico Juicioso siempre que sea menester fortalezca la sangre conforme al metodo.

4. — El agua de Lentisco preparada segun el primer metodo, está experimentado ser muy favorable á los Gotosos si la usan por bebida usual, como ó seis meses.

5. — Los fomentos, las uncturas, las Ortigaciones, las friegas, el exercicio a pie, a caballo, ó en coche, con otros auxilios que se imploran favorables á los Gotosos, bien los conocen los Medicos desengañados, y no ignoran el como, y quando se debe usar de ellos. Por esso no los señalo, ni seria justo señalarlos. No presumo tanto de mi, que haya llegado á persuadirme, que lo que callo, (y mucho mas que lo que digo) no lo saben los otros mejor que yo. Estas adiciones (ya lo he dicho) tomé por entretenimiento, para que si valieren algo, se viva de su valor, el que sea libre, y pueda conocerle. Si no valieren cosa, ni yo pierdo nada, ni nadie pierda. Yo quedo entretenido; y el que compra el papel, con mi entretenimiento, que



Estimara' o' apreciara' segun su Capricho, y hara' mil
 veces vien en lo uno, y en lo otro, pues le cuesta su di-
 nero. Y si esta conformidad le pareciere garmoneara
 a algun perimetre de las letras (que tambien lo hay
 en esta linea, y muchos de toda materia) y quierio re-
 golar, escupir, o gargarar contra ella, me reira
 de su intemperancia, y luego le enseñare a templar
 la Colera con el prudente uso de el agua

Medicina p. la sangre de las narizes

Secreto 3º

Este celebre Suetano en su Atalaya a la pag. 292.
 descubre un remedio, que estanca presentaneamente
 los fluxos de Sangre de las Narizes por muy grande
 que sean, y se reduce a aplicar en las plantas de los
 pies, palmas de manos, y en las Ciemas, y Comisura
 Coronal las Ortigas vivientes bien machacadas, y
 misorau con polvos de hieso.



[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]







Receta para Viruelas.




Se hallado vna Receta de Lugo para las Viruelas
& aunda Fandi asido de mucha importancia, y dice que
en auiendo dolor de Cabeza, y de espaldas con calentura
son ciertas las Viruelas, y manda sangrar del brazo de-
recho vena de todo el Cuerpo, y si apaxera la calentura
dos veces, y q̄ tome luego la meda agrio de Sidias, Limas,
o limones; haice tomando cantidad de agua, y hecharle
otro tanto de agrio de lo dicho, y asucar, y se haze Jax-
aue, y del ixa tomando por todo el dia de quando en
quando vna cucharada = El agua q̄ ade beber cosida
sin nada. =

Despues de salir las Viruelas no se sangra sino es con
necesidad de gran calentura, o q̄ se este ahogando, o
inflamacion grande en el Cuerpo, y ventosas sañadas,
particularmente con los Niños se ade usax en los homb-
rillos, y puntas de las nalgas, y tambien secas.

Para la garganta q̄ de ordinario padecen se haze gar-
gaxismo de Seuada, y llanten cosido, o bledos con la
sebada, y despues de cosido hecharle Vinaçra de cas-
tilla, y asucar.

Para las narises de aguamiel de cuejas cosida, de
miel vna parte, y de agua siete = Los Ojos con agua
de asafran de Castilla. =

 Al criar las Viruelas se manda tener mucho cuidado & no les de el aire tan presto = y se conocera & esten maduras, quando esten blancas hasta la Raiz =
uelen tardar, ocho, nueve, y onze dias conforme son =
Quando se corten las Viruelas se ensugan con orines, y sal poca, y luego con vn paño mandan & se ensugan =
El comer sea pollos = masamoras de maiz, con que-
bos, y sin ellos con poca asucar =
Las ayudas hande ser a noche, y mañana de de cos-
timiento de malvas Saluado, y Lebada, con manteca, sal,
y asucar =
Agua para beber, ni se les quite, ni se les de mucha =
El abrigo no hade ser, ni tampoco & les de el aire =
Estas Viruelas bienen Rebueltas con Tabardillo, y
se conbierten en el por algunos descuidos en los Viru-
elientos. =

16

111

Curacion para las Viruelas, y
Alfombrailla q todo es vno aunq
mas maliciosa la alfombrailla.

Conocese si son Viruelas las q quixen dar, a qualquiera
Enfermo, en que abra calentura con dolor de Cabeza, y
dolor de garganta, y de Nabadilla, y a muchos les
duelen las espaldas, y les da comezon en las orejas, y
en auiendo estas Señales, o qualquiera de ellas son
ciertas las Viruelas.

La primera diligencia q se hade hacer es hechar las
Ayudas= vna, o dos ayudas, segun fuere el Sujeto, y estas han de
ser de cosimiento de malbas, vn puñado de afrecho
labado, con vna raíz de bledos machacada, y vn pe-
dazo de Napadura, y la Sal necesaria sin otra cosa
ninguna, y despues de obrada, ~~de~~ de alli a vna
ora se le dara vn sudor de bonaxas, y por la mañ-
ana, si la calentura es fuerte, y auiendo las seña-

Sangria= les dichas se le dara vna sangria del brazo derecho
de vena de Todo el Cuerpo, y la Cantidad q ~~se~~
se sacare, sera segun fuere el Sujeto, si Robusto,
y mozo quatro, o cinco onzas; y si deuil tres onzas
y si niño de vno, o quatro años dos onzas, y el dia
siguiente se le haxa sangria del otro brazo en la mes-
ma conformidad = y sobretaxde ala oracion los

Ventosas= quaxaran de Ventosas desde las pantorrillas hasta



la punta de las nalgas, y que esten hechadas un quarto de ora = y en quitandolas les daran una fuego sobre ellas blandam^{te}. Y en emperando á apuntar las Viruelas los tendran en parte abrigada donde no les de el viento, y q̄ esten abrigados. escusando q̄ aia candela en la parte donde estubiene el Enfermo.

Gargarismo) Y porque luego les da mucho dolor de garganta por las viruelas q̄ en ella salen han de hacer gargarismo cada vato, y este hade ser de cosimiento de seuada cosida hasta q̄ rebiente, y luego se le han de hechar unas ojas de llanten, y en dando un cruor basarla en una vasija, y hecharle un poco de sumo de moras, y otro poco de sumo de manzanas verdes, y con esto huió haxan gargarismos á menudo.

Ojos. Y si tubieren cargason, y dolor en los ojos se hade atender á ellos con mucho cuidado porq̄ no crene nube, y esto se hace hechando les cada vato en ellos con una pluma una gota del colirio siguiente =
Coser unas ojas de llanten, y ~~en~~ ^{en una} poca de esta agua hechar un poquito de aceite de guevo, q̄ este se haze batiendo la clara hasta q̄ toda se combierta en espuma, y luego se pone á escumar por gran vato, y la q̄ escumiere es el aceite, y asi mesmo se tornaran tres ebritas de asafran de castilla, y se labaran en agua tibia, y se molexan muy bien en una cuchara de plata, y de la agua del colirio se hecharan unas gotas para desleirlo, y esto se hechara endicho colirio =





Nariz. Si les salieren Viruelas en las narices se cosexan vnas malbas, y en vna poca de esta agua se hechara vna cucharada de miel rozada, y afalta sera miel de aujas con media cucharada de almibar en q aya exuido vna paquita de rosa, y de esta agua se uerara por las narices vna cada dos, o tres horas.


Agua & hande beber. Si en la lengua salieren Viruelas con el gargarismo que queda dicho se templaran.

La agua comun & hande beber hade ser quebrantada y de sebada cosida hasta q rebiente, y en auendo reuentado se hecharan vnas fias de bonaxosa, y vnas ramitas de chulco, y si a fias vn dzena de ellas quitados los granos, y en dando vn exuco con todo esto se apartara.

Comer. Pueden comer Carnero, Pollo, y Gallina = y sino pudiesen comer se les daran vnas coladitas de quinua cocida dos veces, y en ella se hechara vna pechuga de aue bien molida = y tambien se les pueden dar coladas de sebada cosida sin cascara = y tal ves se les puede dar vn quebo fresco hecho en almibar, y en comida se les puede dar vna tuna, o vn cogollo de lechuga.

Ulagas en la boca. Si tubieren Ulagas en la boca puede tener en ella vn gaso de pima, por q le refresca, y castre, pero q no lo traque, y por q las Viruelas despues de auer brotado bien suelen metexse adentro, aplanarse, de

Quando se entran o ap- modo q no quedan abultadas, y nada de esto es lanan.



bueno por & suele resultar un trabajo — y suele resultar esto de malicia del humor, o de desabrigo, o de levantarse, y de qualquiera causa & sea es preciso ocurrir al reparo, y esto se hace dando les a beber el peso de un Real de semilla de uino molida en agua rosada tibia — y otras veces el peso de medio Real de piedra besar, molida, y en agua rosada tibia, y en el comedio los arrigan con ortigas fuertes empujando desde los pies por detrás, y por delante subiendo subiendo para arriba hasta los ombros; y otras veces los quaxan de Venosas, las primeras desde las pantorrillas hasta las puntas de las nalgas, y las segundas en todo el cuerpo hasta & las Viruelas buelban a abultarse, & entonses se asegura el Enframo — Y sino buelben a abultar con las diligencias dichas, es mala señal.

¶ A los cinco, o seis dias de brotadas las Viruelas estaran ya en sazón, y maduras, y entonses se han de rebentarse punzando las con un alfiler de oro, o de los ordinarios, como no sea de yerno, y despues de rebentadas se han de ensugar blandamente con un panito tibio, y estandolo se hara una salmuera, no fuerte, y en ella se hechara una cucharada de axina de abas crudas, y mondadas, y otra cucharada de axina de Lantexas crudas, y se pondra a calentar, y con esto untaran en las Viruelas con un panito, y si despues boluieren a llenarse algunas, se punzaran, y untaran como queda dicho, y despues de hecha esta diligencia, los dexaran hasta que se ban secando, y cayendose las costras, y se advierte & al tiempo de secarse ay peligro de empeorar si hasen

algun desman, ó se levantan al viento. —

Cursos. —

Si les dan Cursos estando vnotadas las viruelas, no combiene
 dejarlos correr, y así se les hecharan ayudas, unas veces de
 almidon tostado en agua azorada, ó de las fraguas de los
 hexeros con un terron de asucar, y despues de apartada
 del fuego se le hecharan dos quebos bien batidos con yema,
 y clara = Y otras veces se haran de sebada tostada ma-
 chacada, y puesta á cocer con media gallina en bastan-
 te cantidad de agua & cueja mucho tiempo hasta q la
 gallina casi se desbarate, y en estando lo se le hechan un
 puñado de aprecho labado, un poquito de Vofa, y un
 terron de asucar, y colado esto hecharan dos yemas de
 quebos bien batidas = y ambas ayudas siempre q se hec-
 hen han de ser tibias, y así mismo les daran coladas de
 almidon tostado hechas en agua azorada, y una cuch-
 arada de agua Vofada, y mientras duraren los cursos,
 no les daran la agua q se á dicho arriba, sino que
 beban agua azorada, y poca = y si tubieren debilita-
 cion, les pondran en el estomago un pedasito de carni-
 no sofado rozeandole unas gotas de vino blanco, y de
 agua Vofada, y se lo quitaran quando este fuo poniendo
 en su lugar un panito tiuo.

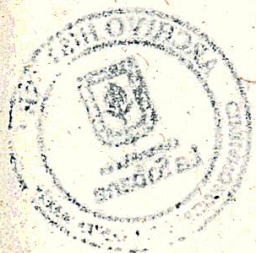
Para la gente delicada en lugar de la Salmuera, & se á
 dicho quando se punzen las viruelas los podran untar
 con unguento sarino, y sino lo hubiere, se haxa con la
 salmuera como queda dicho. —



✓ Si quedaren mal humorados despues de secas las
Vixuelas podran purgarlos con onza, y media de maña
en agua de Vornajas en q̄ ara dado vn Exuon la
oja de zen & se cogiere con dos dedos. —

✓ Aduertese q̄ si cogiere muy Robusto el Cuerpo mal hu-
morado en los principios, y se conosiere que la calen-
tura esta muy ardiente, y con muchos desasosiegos el
Enfermo, aunq̄ aya tres dias, o quarto & brotan las
Vixuelas se le podran dar otras dos sangrias de la
vena & sea dicho de todo el cuerpo porq̄ no es de es-
encia que con dos sangrias se haia de haer la cur-
acion, ni tampoco importa que ayan brotado las vix-
uelas para que se dese de sangrar, como no pase
del quarto dia, y en rigor de graue necesidad, los po-
dran sanoxar, aunq̄ aya cinco dias, & brotaron —

Quiera Dios que sea para honra, y gloria suya,
y para que se socorran los pobres que padecen ahaq̄
tan penoso, y molesto. *red*



Demás de lo q se refiere en la Vezeta adjunta para curar las viruelas se advierten las cosas siguientes.

Gargarismo. - En el gargarismo afalta del sumo de moras, y manzanas verdes, se puede suplir con el sumo de una lima, ó limon, y q estos gargarismos he hagan desde el principio, y amenudo; y si se hallan puchucululos, es gran medicina para darles deshechos, y con una poca de asucar, q templan famosam^{te} las ansias, q son mortales las q padesen al brotar las viruelas, y esto se da fuo, que refrigera, y aun Vezeta el que salgan por dentro, q es aloq se tira con los gargarismos.

Colirio. - El colirio para los ojos, basta q sea agua fria, y clara y se le podra añadir el aceite de guevo, que es facil, y tambien combiene, q desde el principio si sienten cargazon, y dolor en los ojos, se heche muy amenudo esta agua tirando a que Vesuelban, y no lalan viruelas en ellos, q suelen segar. -

Quando se entran, ó aplanan.

Quando faltan algunas de las cosas q se disen en la vezeta, lo q importa, si se reconoce q se entran, ó aplanan, es tratar de que suden por todos los medios q fuere posible, q con esto buelben a brotar, y tenerlos muy abrigados por defuera en todos tiempos, y darles cosas frescas por la boca, es regla general. -

Estando maduras.

No combiene estando maduras las viruelas cartelas por mas que lo aconsejen, sino q basta con un trapo, ó paño de lienzo tibio ir las apretando,



y las mas rebientan, y donde fuere necesario, lo
mas & se permite, es ir rebientando con un alfiler,
que no sea de yerro, y luego enjugarlas con el paño
tibio, y despues Untaalas con una poca de Salmuera
& no sea muy fuerte, tibia. —

Abriço. — El abriço en todo caso importa mucho desde que
empiesan a brotar hasta que estan bien sanos,
y lo & bebiexen sea fresco.

Sangrias. Despues de secas las viruelas, quando ya se ban
descascarando combinen dos sangrias de la Vena
de todo el cuerpo, y si han tenido muchas, y que-
dado mal humorados, que se Reconosca & han men-
estex mas, se les podran dar, y luego purgarlos con
Cañafitola, y mechoacan, y la cantidad conforme
a los Sujetos. =





[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



1751

Careta del D. D. Jimenez O-Scanlan, Medico con
sultor de los R. E. Exercitos de S. M. Catholica, á D. Hen-
rique Doyle, sobre la utilidad de las patatas, en
la q. incluye las observaciones de Mr. Pennant &c.

Muy Señor mio: respecto q. Vm. pide mi parecer
sobre la salubridad de las patatas como alimento, y
medicamento, y la utilidad q. puede traer al Esta-
do la propagacion, y aumento de esta raíz, voy á sa-
tisfacer en pocas palabras su curiosidad lo q.
me sea posible.

1. La patata es la raíz de una planta q. se Na-
ma *solanum tuberosum esculentum*. C. B. de la clase
segunda de Tournefort, cuya descripcion *Botanica*
omito p. hallarse en los Autores, y no sea del caso
presente, respecto q. esta raíz está ya ^{te} gualm. como
sida y cultivada en todas las partes de la Europa,
sirviendo de alim. ^{to} ala mayor parte de sus avitan-
tes.

2. El Caballero Walter Raleigh fue el primero q.
las traxo de America; y habiendo un temporal cha-
do su navio sobre la Costa occidental de la Yalan-
da, los habitantes recibieron estas raíces, las culti-
vaxon los primeros de la Europa: poco tpo. des-
pues siguieron su exemplo la Inglaterra, Flandes,
Alemania, Francia, &c. Tambien las han cul-
tivado en Galicia, donde las prefieren ala Castaña,

yen la Corona las llaman vulgarmente Castañas
maximas.

3. El uso de este alimento es en el dia tan comun en
Yslanda, q^e de los quatro millones de habitantes q^e con-
tiene dha. Ysla, quasi se alimentan con esta fruta,
y con todo no hay gente mas robusta ni sana; lo
q^e prueba sin replica q^e no hay alim. mas saluda-
ble, mas facil a digesti^on, ni mas analogo a nra. con-
stitucion, ni quisa mas prolifico: no faltando autores (a)
q^e aseguran, q^e el gran numero de niños q^e se observan
en Yslanda, y su inmensa poblacion, depende en gran
parte del uso de este comestible, p^a favor q^e les presta
de las enfermedades de la niñez, o p^a q^e dan
mas robustez a la constitucion de sus padres.

A. Los pobres las comen de varios modos, los ricos
las usan en sus Meras con carnes, y otras viandas en
lugar de pan; de suerte q^e la Mera no esta adornada
sin un plato de patatas: aun en la Mera del mismo
Rey las estiman como manjar muy delicado, teniendo
aun favor q^e se pueden preparax, y quixar de mil diferentes
modos, p^a formar un alimento gustoso, saludable, y
facil de digesti^on cocidas, anadas, en saliblanca; se comen
con la carne salada, bacalao, u otros pescados salados, co-
xiendo asi gustosam^{te} la acrimonia q^e pudieran cau-
sar en nros. humores semejantes manjares. Si ven p^a
rellenar pabos, gansos, y otras aves: son excelentes p^a el
pudin Ingles, biscocho, y otros diferentes platos q^e los Co-
sinos saben inventar, y componer (b); y aun cocta-
das en Vafas secas y hechas polvo se puede hacer unas

especie de Café con ellas. Mr. Peamantier, p.^a manifestar la variedad de Quisos de esta País, dio a algunos amigos un convite regalado de tres platos en tres servicios, todo compuesto de patatas guisadas de diferentes modos, y al ultimo su Café hecho de la misma fuerza; y si supieran como harian los Escoseres p.^a extraer el aguardiente de ellas, huviera regalado a sus convidados con dho. licor: en dicho banquetes havia dos clases de quem pan.

B. Las patatas son muy nutritivas y dulcificantes, mejoran la calidad de la leche de las amas, y aumentan la cantidad. Templan la efervescencia de la sangre, y asi conviene en las enfermedades q.^e proceden de consumpcion o acrimonia de los humores, como la tisis, la atropia, escorbuto, insomnios, y otros achaques (c). La experiencia ha demostrado la salubridad de las patatas confirmada p.^a los Medicos de la Universidad de Paris Beragio, Tissot, y otros muchos facultativos.



C. La analisis química de esta raíz tuberosa confirma la salubridad de este alimento, y una libra de patata (segun Mr. Peamantier) contiene dos q. y m.^a de almidon, seis dracmas de parte fibrosa, y una q. de extracto, todo lo demas es agua: prueba nada equívoca de gran salubridad de las patatas, respecto q.^e esta abundancia de la parte aguada conserva todos sus principios en una división extrema, y le hace un alimento mas ligero, y mas facil adigeren (d). La semola echada de ellas se puede administrar con mucha ventaja a los enfermos, y con

valerientes en nuestros hospitales.

7. Son innumerables las ventajas q^e resultan al p^ub^lco. de la cultivación y propagación de este fruto: a honra el consumo del trigo y otros granos, previene el hambre y carencia de las malas cosechas q^e suceden en años estériles.

8. El Almidon q^e se saca de ellas con poco trabajo, y abundancia es superior al almidon del trigo, q^e en otros regiones de ahora de otros granos, como tambien del coste de la preparación, y extracción de los d^hos granos.

9. La patata cocida o fabricada en pan suple la falta de trigo. La cosecha de las patatas jamas puede faltar en España. Crecen, y se multiplican en todo terreno: es increíble la fertilidad o fecundidad de esta raíz. Es un polipo vegetal q^e se reproduce aunq^e cortado en mil piezas: se ha visto q^e una sola patata ha producido ciento, y quatrocientos entre grandes y pequeñas; veinte y quatro de las grandes pesaron una libra cada una. En Yalanda producen ciento p^r una: una familia entera de cinco, o seis personas se mantienen con las patatas q^e produce solo un campo de quarenta v. quadradas. Este cultivo es un socorro esencial en todo t^o p^r gente, y ganado; y asi se deve entender el cultivo, mediante q^e lo q^e sobra del ~~cultivo~~ cultivo abasto de la gente sirve p^r el ganado, mayor^{te} al de caxda en aho de granos y bellota: aun los tallos, o barbagos son muy apreciables al ganado lanar y vacuno, acreditado p^r toda la Europa, elogiado p^r varias Sociedades y patriotas en línea de agricultura, estimulando a los cultivadores con premios segun el progreso.

Son hombres muy doctos han escrito sobre las cracidas-

ventajas de este fruto, tanto p.^a el particular, como p.^a la sociedad en quál. Un Caballero D.^o Anónia (lugar cerca de Aranjuez) me escribió en Mayo de 1790 q.^e el anterior de 89. la cosecha de las patatas en dicho lugar pasó de 22 p. arrobas, las q.^e se rebenden en la plaza mayor de Madrid á dos quartos la libra, p.^a donde se ve la suma serenidad de animax, y extendia este teroro publico p.^a todo el Reyno en beneficio del Estado, y en aumento de los Diezmos y socorro de los pobres; pero como escribo á un hombre inteligente, y practico en esta materia, zeloso en animar este Yarno, en el q.^e ha trabajado y trabaja incesantemente, no digo mas: solo suplico no dese de la mano esta empresa hasta procurax con el auxilio del Gov. se propague este aumento y fondo de riqueza p.^a toda la península de España. Dios que á Vm. m. ant. Madrid 3.^o de Octubre de 1793. = Su mar afecto Sr.^o Timoteo O-Scamlan.



Pan de patatas.

Dos clases hay de gentes: unos q.^e comen p.^a los O-fos, pues en el pan aprecian esclusivam.^{te} la blancura; Lastima q.^e su Capricho no sea consiguiente en los demas comestibles! Otros consultan primariamente su paladar, su Estomago, y su bolsillo. A beneficio de estos se han dexado mis ensayos, orientan el tpo. de tierna los pensamientos con las ventajas notorias incommensurables de ser mas saludable, mas suave, mas barato alquarto, y conservar por mucho mas tpo. En el año 1740

ocurrido en Yslandas la especie de ser posible
reducir a pan la patata.

Las operaciones al intento son ² en su Orden.
Primera.

Se cueren bien las patatas, tanto q.^e desme-
nrandolas a poca fuerza entre el puño se
vea haver penetrado hasta el corazón la ac-
ción del fuego.

Se logra el objeto cortiéndolas en agua al es-
tilo comun. Pero se desvirtuan, como los ingre-
dientes en la olla emezasan el caldo; no es uni-
forme la acción del calor, y varian las aguas
como q.^a los Garbanos.

Es mucho mejor el cosido ala Ynglesa con
el vapor de la agua ybiendo, q.^e en tres cuar-
tos de ora penetra, y sanona perfectam. qual-
quiera cantidad.

El modo. En una Marmita, Caldera, Olla,
o banifa proporcionada ala cantidad se acomoda
una oja de lata acasibada de alfileros, con
tres pies de la misma, ó de alambre grueso
q.^e la sostenga a cierta altura sin tocarla el
agua inferior q.^e no deve ser mucha. Si el re-
cipiente es de cobre se evita su contacto con otra ho-
ja de lata de qualquiera modo acomodada al rededor.
Se llena de patatas cuidad. Se ajusta una tapadera,
q.^e puede ser de madera ó de hoja de lata. No es me-
nester ni conviene q.^e sea hermetica^{te}. p. no
experimentar la fuerza del vapor q.^e hizo saldrá
un tapon tres pies perpendiculares.

En esta proporcion de agua, patatas, y tapan

se pone la Caldera en la hornilla, tanto mas acti-
va quanto menos disipado el fuego; y a los tres qu-
artos de hora se logra todo el efecto.

Nota. Se aprovecha el mismo metodo p.^a otros
cosidos y azados con ventajas de sabor, tpo. y uni-
formidad de aguas q.^e no varian en sus vapores,
suponiendo sin agujeros la hoja de lata inferior
en q.^e se separan de partam.^{tos}, o se adaptan perpen-
dicularax, subiendo el vapor p.^a los intermedios later-
ales.

Otra Nota. Despues de cocerlas las patatas me-
joran el gusto t^{te}ntiendolas luego un poco en pa-
xillas sobre las brasas.

Segunda operacion.

Asi cocidas se dejan un poco p.^a q.^e el cutis tome al-
guna mas consistencia, se pelan, y alargando enton-
tes facilm.^{te} la pelicula, tan delgada como tela de
Sebola, t^{te}ixando suavem.^{te}.... Si quiebra se levanta un
poco de la misma corteza con la punta de una
nabaja p.^a continuar la operacion. Pueden asi mis-
mo arrancar las yemas, o botones p.^a q.^e no apaxen
con mal amarrados en el pan.



Esta manio bra es mucho mas pronta
(y mas economica sin desperdicio) q.^e nimiedad
de pelarlas caudas a nabaja p.^a solo el objeto de ma-
yor blancura.

Tercera operacion.

Acabado de pelarlas se amasan bien solas. Pa-
ra cantidad grande esta manipulacion es lenta,
cansada, y escapan entre los dedos algunos pedasitos
delesnables, q.^e vientos en el pan des hacen la ilusion.

El método fácil, y pronto es amasarla en la artesa con un cilindro, ò rodillo como el molinero de chocolate, hasta quedara una pasta muy suave q. se pasa y repasa p. partes, con el objeto seguro de q. despues no se pueda distinguir la patata.

En este estado el panadero puede tomarse el tpo. q. guste. He visto a las veinte y quatro horas no dar indicio alguno de fermento esta masa; unicamente se puso mas coxiosa, y la acción del ayre albeza su color.

Quarta Operacion.

Conviene tres ò quatro horas ~~antes~~ de incorporan la harina aumentan con esta la levadura. Esta se deslie en muy poca agua, donde se ha liquidado la sal, proporcionada al gusto de los consumidores. Sobra p. si sola la humedad natural de la patata p. mezclan bien mitad de harina.

Quinta Operacion.

Sucesivamente p. partes proporcionadas a su cantidad se van incorporando bien los tres ingredientes, levadura, harina, y patatas, y se amasa el todo p. el estilo regular. Los cañosos añaden muy poco azúcar p. el mismo gusto. Se cubre p. q. fermento la harina, y se revenga la masa. Fada mucho mas q. el de guano fresco p. la fuerza de acción en la patata.

Seستا Operacion.

No conviene inia de modo alguno, p. seiaa paxden lo q. havia esponjado la Masa. Unicamente a tb. cada pedaso se maneja en el ayre sin presion alguna; introduciendo los dedos y bolteando la Masa se cubren los huecos (cuyo ayre se rarefara despues al calor), y muy suavemente se figuran panecillos franceses. Asi el

no 5.

arte suple el defecto de la naturaleza en la patata,
y sale mas esponjado q.^e el mismo pan de trigo pa-
no.

Séptima Operación.

Al instante se pueden meter en el horno. este dese
está mas suave ó con menos grado de calor q.^e p.^a el
pan regular; q.^e el espacio de rezar una Ave Maria pue-
da sufrir dentro la mano sin especial incomodidad.
Se arebata estando muy caliente: se tapa la boca del hor-
no, y se deja como tierporas mas, ó menos segun la canti-
dad de patatas q.^e tardan mas en evaporar su mucha
humedad, p.^a p.^a analisis química es las tres cuartas par-
tes de su peso.

Octava Operación.

A la sazón de estar bien cocidos se sacan del horno, y
se guardan bien cubiertos; pero sin recargarlos peso al-
guno, p.^a q.^e no se compriman, y pierdan lo q.^e han recibido.
Cesa este cuidado momentáneo luego q.^e enfrían, como
se acostumbra el pan comun.

Pienden todo el mérito sino salen perfectam.^{te} co-
cidos, q.^e la Mara en la boca no es ilusion de los ojos
ni del capricho. Es falaz la vista de la Coxetera du-



ra, q.^e despues ablanda atrayendo el residuo & hume-
dad del centro, y queda muy suave, y delgada: Mas sa-
le q.^e declinen á demariado cosidos, en el supuesto q.^e no pi-
desen mas q.^e desarlos en el horno. Apoco en ensivia se
dará en el punto, sin necesidad de abria alguno de ellos.

Resultado.

Por este metodo se logra fabricar pan de patatas
p.^a cinco clases de gentes con dos terneras partes, con
mitad, con ternera, con quarta, y con sola una quinta
parte de harina de trigo. Los tres primeros son supe-
riores. 1.^a grados, el quarto mediano, y el quinto baxo
mucho de punto, y no esponja ni ensuga perfectam.^{te}

A los labradores se queda la comparasion econo-
mica de duplicar, triplicar, y quadruplicar su trigo,
basando en razon inversa la necesidad de molinos, con
pan tierno p.^a quinze dias; y a los profesores de Meca-
nica el inventar una Maquina p.^a facilitar la ope-
racion de amasar, ò aplicar, y mejorar la q.^e se uso
se ya en Madrid p.^a esta manobra en el pan co-
mun. Los físicos mas eminentes convienen en ser
mas saludable la patata. Toda la dificultad es la preo-
cupacion, q.^e sencilla excusaria mucha parte del pan,

supliendo las papayas en especie cocidas, y furtidas; y
mas quando abundan las castas mas selectas como su
sede en Yalanda. En cultivo regular yinden ciento q.
uno.

Instructivo Informe del Coronel D.^o Ramon de Goya.



Muy Señor mio: a los hombres q.^e como v^m. se dedi-
can a promover el bien de la sociedad, devemos los demás
contribuir no solo con la gratitud a sus trabajos, sino con las
luzes, y noticias q.^e les pueden servir p.^a ir llevando tan intere-
sante objeto. En las conversaciones q.^e con v^m. he tenido sobre la
siembra, cultivo, y beneficio de las papas, he advertido su zelo,
y anhelo p.^a perfeccionar este ramo de agricultura, no bien en-
tendido todavia en España, ni bien conocidas quiza p.^a lo mis-
mo sus utilidades, causando lastimas a los q.^e previen qualis-
quiera estas ver osiosos, o mal ocupados en siembras o produc-
ciones poco utiles muchos terrenos, q.^e destinados a el culti-
vo de las papas rendirian crecidas ventajas al labrador, y con-
siderables beneficios a la sociedad, como q.^e esta raiz y el chufio q.^e de
ella se hace puede llamarse sin enageracion la raiz de la abundan-
cia, y el remedio contra el hambre q.^e la prodigiosa fecun-

vidad de aquella, y la larga duracion de este, si se haze, y al
manera en sitios secos, y bien acondicionados, dando una
prueba N.^o de esta verdad la porcion de chuño q.^e bene-
ficiado en el año de 1782, en la provincia de Chucuito,
en q.^e fui Gov.^{or}, conserva hoy en Madrid sin alteracion
la misma calidad, y bondad q.^e tenia quando acavó de
haxerse en Chucuito.

Por mis dilatados viages y encargos en diversas
provincias de la America meridional no dexé de
notar, y observar en mi memoria los efectos, y progre-
sos de estas raices, q.^e la propension de mi genio á los ve-
neficijs populares; mas condoliéndome el ver á mi ama-
da patria destituida de estos veneficijs tan naturales
como q.^eales, facil^{te} adquiribles en un clima benigno,
y terrenos pingues y fertiles, con la sama intension
de ensayar, y propagar unos principios dictados de
la humanidad á mi regreso, y estimular á otros patrio-
tas de adoptar y seguir el exemplar, trayendo q.^e mas
claridad é inteligencia por perspectivas practicas de dibu-
jos, y laminas q.^e ilustrar á los curiosos y menesteros-
os de este objeto parientes en mi cara.

Son diversas las calidades de patatas de la cria
de aquellas regiones; las mas preferibles son las dulces

128 7.
q.^e Haman Kamen. Las hay amargas q.^e se titulan
lute, con otras varias especies inútiles de nombrar en
donde caerse la catta. Y Mexico no se renueva su con-
duccion y cultivo en este, solo puedo asegurár q.^e los lu-
gares adictos à este cultivo están tan colmados de es-
ta excelente fruta, q.^e son unos copiosos almacenes
q.^e abastecen las Ciudades de la Paz, Cusco, y Arequipa,
y de otros varios pueblos, y provincias.

En ord.ⁿ a la salubridad de la referida fruta, segun
expresan los autores en su ultimo tratado q.^e es innega-
ble, à lo q.^e añado el crecido num.^o de personas natura-
les de aquellas provincias de mi anterior residencia,
q.^e conosi ascendieron a la edad de ochenta, 90, y algunos
de 100, y mas años, mantenidas constantem.^{te} con este
alimento, aradas, frías, comidas, además de su excelen-
te metodo en cocer dhas. papas al estilo q.^e *Mexicano* chu-
ño blanco, y negro.

En q.^{ta} à venefician las tierras q.^e la cria de este fruto,
prefieren, y eligen los Yndios los terrenos altos, y pen-
dientes, q.^e raxon q.^e estos fructifican con mas ventajá,
los q.^e aran con el arado usual en España, no con el ga-
nado mulá, sino con bueyes ó toros q.^e los domesti-
can con mucha facilidad.



Otros labran estas tierras con un instrum.^{to} manual q.^e se llama huero, cuyo instrum.^{to} y operacion es inútil mencionar aqui sin formar la perspectiva q.^e via de lamina q.^e demuestre su sencillo uso y construccion, lo q.^e quito sam.^{te} prometo hacer si el Gov.^{no} ó cuerpo social hallaren merito en ello, siendo de la mayor importancia à numeros indigentes q.^e carecen de ganado de labor, además de sus singulares efectos en los montes, y terrenos pedregosos y quebrados donde el arado ni ganado puede tener acción ni fuer.^{za}

Plantando la pata con el arte necesario, y en subiendo la vegetacion sobre la superficie de la tierra, se precave de la limentalla en subiendo la tierra de los lados del surco, segun el grado de la elevacion q.^e va à tomar la plana, repitiendo la misma operacion p.^a fortalecer los tallos, y multiplicar las raices hasta el estado de madurez; pero el objeto p.^{al} de r.^o discurso, y al q.^e yo aspiro propagar, y caracterizar en este clima es alo q.^e los Indios llaman chuno, tan estimado entre ellos, como desconocido en la Europa.

Modo de hacer el Chuno Negro.

Recogido este fuso lo dividen en tres divisiones, separando las más pequeñas y compactas p.^a semente de la siembra siguiente, destinando las de mayor



tamaño p.^a el consumo carexo, y venta p.^{bca}, conservando
las papas con paso en sitios secos libres de toda humedad.

Queda sentido q.^e los Indios escogen las papas mas gordas, y sanas p.^a el gusto cotidiano, sin juntar la clase dulce, con la amarga, sin q.^e reparen en esta distincion en la construccion del Chuño q.^e llaman negro p.^a cuyo fin eligen unas exar.^o citios q.^e limpian, y arrasan, como los q.^e acostumbran en España p.^a trillar los granos, q.^e cubren con una ligera capa de qualquiera papa. Sobre esta tienen las mugeres, y muchachos el cuidado de ir extendiendo p.^a ^{te.} y juntando unas papas, con otras, remojadas ligeram.^{te} p.^a q.^e les penetre e imprima mejor el yelo, llevando la precaucion de no poner una sobre otra, continuando la operacion hasta acabar de tender toda la partida, bien q.^e si fuera muy grande se devia hacer esta preparacion en dos, o tres exas; no combiniendo sean estas demasiado grandes q.^e no podria en zia con facilidad reconocer las papas, y darlas algunas vueltas p.^a q.^e mejor les penetre el yelo, y hacer las aru.^o montonillos: si en las primeras noches caen eladas fuertes, bastan pocas p.^a q.^e quede echo el Chuño; pero sino, es necesario aguardar mas ^{u. d.} ^{p.}

beneficiarlo. Si son los yelos regulares se encuen-
tran fermentadas las papas à los quince días, y
en notando q^e están muy blanditas, y como llenas
de agua, en este estado entran en las caas los Yu-
dios, y haciendo varios montoncillos las pisan, y à
prietan con los pies p^a q^e anseñen las aguas, y à
flojen el pellejo, ó cascara, y las dejan así como otros
15. días, rebolviendo estos montoncillos, y aprietando, y re-
fregando las papas con los pies y manos p^a q^e acaven
de soltar la agua, dejándolas así p^a dos, ó tres días mas
p^a q^e les acave de secar el sol; las recojen, y custodian
en los trojes q^e llaman puina se hke, quedando redu-
cidas con esta operación tres cargas de papas, à una
de Chuño, tan duraderas q^e si se recofe, y custodia en
trojes bien secos durarán muchos años, sin perder
nada de su bondad, y buena calidad.

Modo de hacer el chuño blanco.

Se hace el chuño blanco como el negro de las pap.
mas grandes, y aun de las pequeñas, sean amargas,
ó dulces, exponiéndolas al yelo diariamente al anoche-
ta sea en caas chicas, siguiendo este trabajo todos los días
hasta q^e estén bien penetradas del yelo, amontonan-

1209.ª
dólar, y cubriéndolas con paja p. la montana, p.
bolverlas à descubrir, y errendex p. la tarde, preservando
las así de q. las penetre el sol. Heladas en esta conformidad
se pisan lo mismo q. las papas del chuño negro, puestas,
y acomodadas en un caxon, ó en un hoyo ó posillo, q. se ha
se auna orilla de agua corriente; lo mismo se conserva
van en un corral, ó talego.

Se cubren con paja, y se cargan con piedras, man
teniendose así q. 30, ó 40, días en q. se les saca del agua
p. q. se sequen, quitándolas quando empiezan a oxidarse
el pellejo q. las cubre, estrujándolas entre los dedos como
se hace alas papas cocidas. Estando ya secas las guardan
y custodiar con mas arco, y en nexo q. al chuño negro,
como q. es mas fino, y costoso, aunque iguales en su
on, y sanidad.

Parere no cabe duda en q. el agente p. a. veneficio
el chuño es el yelo, como puede inferirse de las operaciones en
puertas; pero como este veneficio q. es tan fácil en las provin
cias mencionadas, y en otras en q. regularmente no llueve
en la Estacion de los yelos, se podría poner en duda di
ficultandose su logro en las provincias meridionales de Es
paña; pero en las otras provincias donde caen, y pene
tran los yelos, asiados con unos soles claros, y recar
tes en el Mes de Enero, no se deve dudar de los deseos



dos efectos, como evidencian los ^{tos} expexim. hechos
en la Ciudad de Texuel q^a la S. D. Ant. de Aragon (A-
mericana) muger del Fiscal interino actual de la Car-
sel de Corte, D. Fran. Lopez Lisperague, q^e dotada de
un genio activo y aplicado repitio sus expexim. ^{tos}
hasta vez logrado el fruto de su trabajo en el chumo
blanco, y negro, q^e saio de la misma calidad, y bondad
q^e se havia en su pais, valiendose de los mismos medi-
os, y reglas referidas ya p^a este ^{te} import. fin.

Los consavidos beneficios q^e resultan del
cultivo de las papas, y de sus respectivos destinos, tan a-
comodados ala clase menesterosa, como p^a las Me-
sar mas regaladas, en tantos diversos platos delica-
dos y de gusto, bien apreciados, y usados en el Peru,
y demas pueblos orientosos de la America meridio-
nal, es el movil de haver extendido esta Carta, p^a
cooperar con Vm. en la propagacion de iguales
efectos y progreosos en este suelo nativo, p^a aproxian
a estos altos beneficios q^e tanto redundan al bien
de la humanidad. Y repitiendome con las mayores
veas ala obediencia de Vm., espeso sus ordenes
p^a su cumplim. Madrid, y S. Vn. 20 de 1799. B.
L. M. de Vm. su fiel sero. D. N. Ramon de
Moya.

En el aprovecham.^{to} de sus granos, publicado en Londres año de 1795., con varias pruebas originales de la carestía del trigo en dho. año, comparados del original, q.^{ca} a la letra dice.

Lista de las varias clases de pan exhibidas ante la R.^{ta} Junta de Agricultura en Londres el 1795.,

Pan sin mezcla

- 1., Pan superior de trigo.
- 2., Dicho de segunda suerte
- 3., Dicho casero.
- 4., Pan de cebada.
- 5., Pan de avena.
- 6., Pan de centeno.

Pan mezclado con granos.

- 7., Fexera parte de trigo, dha. de arroz, dha. de patatas.
- 8., Fexera parte de trigo, dha. de habas, dha. de patatas.
- 9., Fexera parte de trigo, dha. de guisantes — dha. de patatas.
- 10., Fexera parte de trigo, dha. de maíz, dha. de patatas.
- 11., Fexera parte de trigo, dha. de centeno, dha. de patatas.
- 12., Fexera parte de trigo, dha. de trigo inferior, dha. de patatas.
- 13., Fexera parte de trigo, dha. de cebada, dha. de patatas.



14. Tercera parte de trigo, dha. de avena, dha. de patatas.

15. Tercera parte de trigo, y dos partes de arros.

16. Tercera parte de trigo, y dos partes de habas.

17. Tercera parte de trigo, y dos partes de guisantes.

18. Tercera parte de trigo, y dos partes de avena.

19. Tercera parte de trigo, y dos partes de cebada.

20. Tercera parte de trigo, y dos partes de centeno.

21. La mitad de trigo, y la mitad de arros.

22. Mitad de trigo, y mitad de cebada.

23. Mitad de trigo, mitad de centeno.

24. Dos terceras partes de trigo, tercera p.^{te} de arros.

25. Tres partes de trigo, tercera parte de arros.

26. Dos terceras partes de trigo, y una de cebada.

27. Tercera parte de cebada, dha. de arros, dha. de patatas.

28. Tercera parte de cebada, dha. de habas, dha. de patatas.

29. Tercera parte de cebada, dha. de guisantes, dha. de patatas.

30. Tercera parte de cebada, dha. de maiz, dha. de patatas.

31. Tercera parte de cebada, dha. de centeno, dha. de patatas.

32. Tercera parte de cebada, dha. de trigo, dha. de patatas.

33. Tercera parte de cebada, dha. de avena dha. de patatas.

34. Tercera parte de cebada, y dos de arros.

35. Tercera parte de cebada, y dos partes de habas.

36. Tercera parte de cebada, y dos p.^{tes} de guisantes.



37. Ternera parte de cebada, y dos partes de avena.

38. Ternera ^{te} p. de cebada, y dos ^{tes} p. de centeno.

39. La mitad de cebada, mitad de arroz.

40. Mitad de cebada, mitad de centeno.

41. Dos terneras ^{tes} p. de cebada, ternera ^{te} p. de arroz.

42. Tres ^{tes} p. de cebada, y una ^{te} p. de arroz.

43. Ternera ^{te} p. de avena, dha. de arroz, dha. de patatas.

44. Ternera ^{te} p. de avena, dha. de habas, dha. de patatas.

45. Ternera ^{te} p. de avena, dha. de guisantes, dha. de patatas.

46. Ternera ^{te} p. de avena, dha. de maiz, dha. de patatas.

47. Ternera ^{te} p. de avena, dha. de centeno, dha. de patatas.

48. Ternera ^{te} p. de avena, dha. de trigo, dha. de patatas.

49. La mitad de trigo, mitad de patatas.

50. Ternera ^{te} p. de patatas, y una de trigo.

51. Ternera ^{te} p. de avena, y dos terneras ^{tes} p. de guisantes.

52. Ternera ^{te} p. de avena, y dos de cebada.

53. Ternera ^{te} p. de avena, y dos de centeno.

54. La mitad de avena, y mitad de centeno.

55. La mitad de avena, y mitad de guisantes.

56. Dos terneras ^{tes} p. de avena, y una de maiz.

57. Tres ^{tes} p. de avena, y una de arroz.

- 58^{ta} Dos texxeras ^{tes} p. de avena, y una de cebada.
- 59^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, dha. de habas, dha. de patatas.
- 60^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, dha. de quisantes, dha. de patatas.
- 61^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, dha. de Maiz, dha. de patatas.
- 62^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, dha. de centeno, dha. de patatas.
- 63^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, dha. de trigo, dha. de patatas.
- 64^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, dha. de avena, dha. de patatas.
- 65^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, y dos ^{tes} p. de habas.
- 66^{ta} Una ^{te} p. de patatas, y dos de quisantes.
- 67^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, y dos de avena.
- 68^{ta} Texxera ^{te} p. de arxos, y dos de centeno.
- 69^{ta} La mitad de arxos, y mitad de centeno.
- 70^{ta} Dos texxeras ^{tes} p. de arxos, y texxera ^{te} p. de cebada.

Observaciones.

Consiguiente a los expresados calculos economicos ingleses acerca de sus granos, y extractos de panes sanos, y substanciosos p. ^x mezclas, y composiciones; es un objeto digno de atender, y seguir en todo su contenido, como q. no hay estudio q. ocupe el día.

12. to
curso agrario mas q. la mana de la vida, en q.
proveer, y colmar al p^ubc. con alim. sanos, libres
de neheridades, y decadencias; y lo q. da mas es mal
te a estas economias domesticas es hallar q. la
minima neheridad es la descubridora de su propio
remedio, como se verifico en Londres y^a la alta su
bida del pan de trigo año de 1795., la q. dio origen
a estos fugales arbitrios, comprendidos en las
referidas divisiones, merclas, y molim^{tos}. de granos de
diferentes especies, segun la cria, y cosecha de los dis
tintos pueblos, en ahorno del trigo, y alto alivio
de los habitantes, y de todo genero de artes; a
rendiendo a lo q. se ha dicho en otra parte, q. co
mentibles canos, y jornales baratos hevan un
pauible e inconcepible en sus consecuencias, in
terin q. el jornalero u operario tenian el incon
veniente de consumir la misma calidad de pan
como el q. se poria en la mesa del Rey, sin que
este Estilo se debia sensurar de visio, sino de ab
soluta neheridad, hasta q. se calificuen otros
arbitrios propios y^a el devido remplazo, don
de en lo actual no hay otro recurso sino solo



el renglon del trigo á expensivo coste en los años ad-
versos. Mediante q.^o estas nuevas economías son
efectivas en estos críticos casos, se deve esperar en
las R.^{as} sociedades, y Municipalidades de las Provin-
cias no dexar de aprovechar de estos experim.
y exemplos q.^o tanto redundan al bien de la humani-
dad; respecto, q.^o la patata es el agente p.^{al} de es-
tas composiciones, y una raíz fecunda q.^o cria, y pre-
valere en todo terreno, no pasando su primer com-
pra de tres á quatro r.^{es} la @, con circunstancias q.^o
merecen distinguírse, y entender su cultivo con singu-
lar aprecio p.^o todos los señores citados en este
tratado.

En q.^o las materias inglesas comprendi-
das en la referida lista de 70. clases de panes; si
se cotejare el resumen de estas especies con las de
nuestra cria, se hallaria una notable balanza
á nuestro favor. Por exemplo, la lista inglesa so-
lo contiene dos cartas de trigo, cebada, centeno, ave-
na, quinantes, habas, Maíz, Arroz, y patatas qu-
ando el numero de los granos favoritos de la
cria de España, propia p.^o esta empresa, contie-



Concluyo este discurso advirtiéndolo q^e en un
País como este expuesto a los reverses de años adven-
sos, y malas cosechas de trigo, repleto de tantas pro-
ducciones alimentarias, q^e el objeto expuesto es digno
no de la atención y vigilancia del Gov^{no} en elegir
y constituir personas íntegras, y calificadas p^a la
investigación del conjunto de estos arbitrios, y
economías, p^a ilustrar, y dirigir al p^bco. de unos
asuntos tan ventajosos, sin dispendio, fatigas,
ni ante, libres de las contingencias de las cos-
tas, y sumtuosas empresas.



135





Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Primera Formula.

Composicion del Agua de Saturno, o Agua de geyso mineral

No hay cosa tan simple como el agua de geyso-mineral ni topico cuion efectos vean tan pronto, ni de tanta extension. Hacerse echando en una botella de dos cuanillos de agua comun una Cucharadita, como las que sirven para tomar cafe, del Extracto de Saturno, y doblada cant. de aguardiente. esto es, dos Cucharaditas. La cantidad de el Extracto, y del aguardiente se pueden aumentar, o disminuir segun lo pidan las circunstancias de la naturaleza de la enfermedad y de la mayor, o menor sensibilidad de la parte a que se hade aplicar el Remedio.

Primero. El Agua de geyso-mineral, es un especifico infalible contra todas las inflamaciones. Especialmente contra las Ophthalmias, bien q. quando se aplica para las inflamaciones de los ojos, es menester examinar circunspccion sobre la cant. del Extracto de Saturno, atendiendo a que un Organos tan delicado, y do. tado de tan poca sensibilidad como los ojos, pide muy particular atencion. Esta advertencia es muy importante por que es cierto que el Extracto de Saturno no desaxa de irritar si se aplica en notable cant., y al contrario se axa el alivio muy pronto si se aplica en otra cant. en el Principio; y q. diez, o doce gotas en un vaso de agua comun, y aumentar las gotas poco a poco, y graduacion al paso que va calmando las inflamaciones.



Segundo: Contra las fluxiones sobre el tímpano del oído, y las Sordidas accidentales, obrenvanolo y pre. echas en el agua doble cant. de aguard^{te}. alcarfonado respecto de la del Extracto de Saturno como queda prevenido: Tambien puede servir en estos casos el aguard^{te} comun del mismo modo que en las inflamaciones de los ojos.

Tercero: Para lavar los Ulagos, y mojar el aparato, especialmente los bordones, o mechones, y plomichuelas, antes de cubrirlos con el Cerato de Saturno; cuya composición se dará en la Receta inmediata.

Quarto: Para defenderlo de nuevo de las operaciones, fomentandolos con esta agua, y de los dolores de costado.

Quinto: Para lavar los Ulceras antiguas calloras sordidas, y conservar de verse el Cap. de los Ulceras.

Para lavar los Cancros Ulcerados, y no Ulcerados. Verse el Cap. de los Cancros.

Para las Contusiones, y magulladuras

Para los Echimones, o Cardenales.

Para los Tumores, o quermos de Sangre que suceden á las Sanguias.

Para las inflamaciones de los Tendones, de los aponeurosis, y ligamentos

Para los Hemorroides, y Abscesos en el principio, y aun confirmados.

Para los torceduras, derolladuras, quemaduras, Lamparones, inflamaciones de los Ulagos &c



437
Amar de fuego, venos fistuleros, y fistulas, carri lagri-
males, como del ano, y otras partes.

Para las inflamaciones, y depositos de leche
abscesos, y úlceras de los pechos.

Para las crucibelas, almoxaromas, sobarñones,
anfilores, y tumores de los tendones.

Para las hinchazones, e inflamacion. que obte-
nien en la dislocacion, y fracturas.

Para los paronimias, herpes, y Zonura

Para las hemias con ahogamiento, u opresion del intestino
y para las gangrenas, y úlceras gangrenosas.

En fomentaciones.

Para los dolores Reumaticos, y accidentales

Para las inflamaciones de la boca q. provienen de Ga-
noralla, o qualquiera otra causa.

En el Estío se usa esta agua del tiempo, o quan-
do mas se hace entibiar un poco; pero en el Invierno
debe usarse algo mas caliente.

En lociones, o lavaduras.

En inyecciones, o geringaroxion.

En duchas, o riegos desde alto

En Baños

Para mojar los aparatos

En gargarismos.

La misma agua de Saturno sirve



para hacer el Cerato de Saturno, Remedio que faltará
à la Cirujía. Puedo decir que he visto embarazarse los
mas famosos Cirujanos en la Eleccion de los topicos propios,
y descubrir que se presentaban todos los Dias en la practica,
y todos saben quanto importa el acierto en este parti-
cular, así para el Tratamiento de los males costosos
como para su perfecta Curacion.

Segunda Formula

Composicion del Cerato de Saturno.

Toma quatro on. de cera en grano, y una libra de aceite:
Estos dos cosas se pondran à decretar à fuego lento,
menecandolas con blandura, y luego se desaran enfriadas.

Toma separadamente quatro on. de Cerato de Saturno.

Se pondrá la mezcla de aceite, y cera en un gran
plato, y se le irá echando el agua de este-minera
por graduacion, revolviendola con una Espatula, ó
Cuchara de palo, echandola poco à poco, atendiendo
que no se eche la segunda porcion de agua hasta
que esté bien embecida la primera, lo q. se logrará
à fuerza de menecarla sin cesar, y p. largo
tiempo con la Espatula: y se proseguirá así la
Operacion hasta mezclarse enteramente el agua
con la mixture de aceite, y cera: Algunas veces
sucede que esta cant. de aceite, y cera abra

13
y Meive en si de ocho à nueve libras de agua Vegeto, mi-
neral. Este Ceratto puede ser muy fuerte, ó mero
y aun mezclarse en ciertos casos con algunos Ombra-
mos, y Unguentos.

En este Ceratto tienen los Profesores de Ciru-
jia todo lo q. pueden desear para la Curacion de las
Ulagas, y úlceras. Permiso al Lector à las Observacion.
por las q. no podrá dexar de formar juicio de q. las
particulares metalicas de este topico obran efica-
camente en los Vasos afectos, aumentando ó in-
vitacion ó un movimiento Orulacion q. limpia,
y disuelve las Obstruccion, mudan la naturaleza
de las materias supuradas, aun de las q. huelen
mal, y son corrosivas, calman los dolores, accidente
tan comun à las heridas, y úlceras, especialmente
quando padecen las partes tendinosas, aponeuroti-
cas, y ligamentosas, de q. es buen testimonio la curada
de Mex. Guerin, y las de otros muchos Cirujanos
que podrá ver el Lector.

Antes de señalar los casos à q. sirve
de Remed. este Ceratto, me parece preciso advertir
no solam^{te} su superioridad sobre los demas topicos
sino tambien el grande ahorro q. logran los
Hospitales de su uso, pues una libra de este



Remedio apenas cuenta de ^Q, quando ninguno de los ^Q
el Remedio de la de cortar cinco, ó seis veces más.
Además de las llagas, y úlceras curar con eficacia
en las curaciones. Después de las operaciones quirúrgicas,
en las desolladuras, inflamaciones, é irritaciones cutá-
neas, obulciones, grietas de los labios, comezones de la
piel, quemaduras, y otras muchas enfermedades es-
teanar, como se puede ver en las Observaciones.

Exercice, formula

De la Cataplasma

En el ejercicio de la cirugía no hay cosa más sencilla q.
el uso de las Cataplasmas; pero la dificultad está en de-
terminar la Elección, los emolientes, y los laxantes
aplicados solos, como se practica Regularmente con
constancia. ^{de} Compañía, ó por lo menos es muy raro el
caso en que producen buenos efectos. Las Cataplasmas
Resolutivas que están en uso algunas veces hacen
mucho provecho; pero importa aplicarlas á propósito;
porque de su mala aplicación se originan mayores
perjuicios; como sucede en los tumores cancerosos con-
tendidos al Cáncer, quando se usan sin precau-
ción con toxico.

Este cataplasma no es susceptible
de algun inconveniente por q. obra estos prodigios
en una infinidad de casos, y señaladamente en los Cretos

ya confirmados, y Cancer Oculto sobre q. se puede
consultar las Observaciones.



Toma los cant. q. quieran de agua Vegeto-mineral en un puchero, ò señal, con la miga de pan lavada que te parezca p. hacer la Cataplasma, cuida muy buena ve avuamanda à la lumbre, y ve havá hervir p. un instante: luego se tomará la cant. suficiente, se extendirá sobre un Cabecón, y se aplicará à la parte afecta, repitiendo la misma diligencia quatro veces en las veinte, y quatro horas, y cuidando spés. de lavarla con el agua Vegeto-mineral tibia, y particularmente en su circunferencia por q. el pan se seca en los bordes de la Cataplasma, y ocasiona alguna Rubicundez cutanea, bien q. de ning. conses. Yo la hago renovar algunas veces de tres en tres, ò de quatro, en quatro horas, principalm^{te}. en tiempo de mucho calor, y quando quiero resolver los tumores frios, duros, indolentes, circunscritos. me sirve como de ella con gran felicidad para los tumores flemosos, aun despues de supurados, y para los de los pechos que ocasiona la leche detenida, ò otra causa, p. la fluxion. coronar de las articuciones: para todas las partes inflamadas; y en fin p. otros muchos achaques q. se pueden ver en las Observaciones.

Quarta Formula.



Pomada de Saturno para los Herpes,

y otras enfermedades cutáneas.

Toma ocho onzas de Cera en grans, dexa a clar en un
perol de fuego lento, añáde luego diez, y ocho onzas de
Azufre Torado, meneando estas dos cosas hasta q. se
haga bien la mixtura. Echara despues un onza
quatro, o cinco onzas de Extracto de Saturno, me-
neandolo un cebo hasta q. se mezcle todo bien.

Añade luego una dragma de alcanfor, y continua
meneando hasta que se derreta e incorpore bien.

En esto aparta el perol del fuego, y prosigue mene-
ando la mixtura hasta q. tome alguna consistencia.

Esta pomada puede hacerse mas benigna disminu-
do la cantidad de proporción de la enfermedad e
cutánea q. se intentan curar. Tambien se puede
añadir otra tanta agua natural, como Extracto de
Saturno en la composición. Este es un topico
maravilloso para los herpes, y otras muchas
infecciones del cutis: para los ulceras vinosas,
cáncer, escrófulas, escoruticas, venereas, y
aun para los firulas. En casi todos estos defectos
se lavan primero las partes con el Agua
Vegeto-mineral, y se mojan en ella las primicias

740
Poner el aparato antes de la aplicacion de la pomada
Quando se usa de ella para los herpes envejecidos,
que son una depuracion valdable del vicio de la
masa de la sangre, se deberia usar de los remedios
internos conforme lo pide el caso; y aun se puede
aumentar, ó disminuir la dosis segun las circunstancias.
Ocurren tambien muy eficaces esta pomada p.
las partes amenazadas de corrupcion, y gangrena.

Quinta formula

Nutritum, ó Unguento de Saturno.

Toma seis onzas de lavandino de oro en polvo muy
fino, y echalo en un mortero, y mezcla cinco onzas
de aceite, y ocho onzas de licor Vegeto-mineral echan-
dolo poco á poco, y meneandolo hasta hacer una
perfecta mixtura de todo ello. Este nutritum, ó
Unguento es mucho mejor q. el ordinario, y a p.
de las quemaduras, y otras muchas enfermedades de
la piel, y para apaciguar la comezon. A demas de
esto es un excelente desecante, y resolutivo.

Sexta formula.

Pomada Resolutiva para las Anquilosis
ó durezas de las articulaciones.
Para disolver la espesura de la Sinovia de las
articulaciones, y curar las llagas de su circunferencia.



hago yo una Pomada, cuyo efecto há y precedido
muchas veces á las Profesioner del Arte. Credo
en su composición.

Forma una Azumbrue de agua comun en
una Olla nueva barnizada, echando dos onças de
Extracto de Saturno, y diez, y ocho onças de Sabon
ordinario cortado en pedacitos, lo q. se pondrá á fuego
moderado, meneandolo con una espátula sin ce-
rar hasta que esté disuelto el Sabon; añáde enton-
ces una dragma de alcanfor, y así que este bien
fundido se apartará del fuego, y se guardará
para el uso, que es como se sigue.

Forma el Sico Vegeto-mineral, y le calen-
tarán un poco hasta que esté un poco mas que
tibio, le echarán despues en vacía proporcionada
á la parte afectada, que se bañará por un quarto
de hora, frotandolo con la mano. Ademas del
baño se podrá echar sobre la parte afectada en
forma de irrigacion el Agua Vegeto-mineral: des-
pues de estar dos Diligencias se cubrirá con un
lienro caliente; y una hora despues se aplicará
la Pomada, frotandolo del mismo modo q. se hace
con el Unguento del Mercurio, poniendo sobre
el un papel Ahogado entre las manos, y sobre

124
todo un Siem^{pre} caliente. Practicare una vez al dia esta
operacion, y se continua hasta la perfecta curacion, q.
de ordinario se logra en quince o veinte dias. Se procura
reblandecer con el agua Vegeto mineral la pomada
quando llegue a adquirir alguna consistencia. Esta po-
mada es un topico que faltaba a la Cirujia para
dissolver las Anquilosis q. desduran a su durissimo se
hacen incurables. A quantos Cirujanos no he visto
usan de los Emolientes de los aceites, y guardar en estos
especies de enfermedades que lesor de cedex al Ato.
de estos topicos se ponen cada dia en buen estado!

Las Observacion. q. me han comunicado, y
he hecho por mi mismo sobre los efectos de mi Unct.
metalico aplicado a esta clase de enfermedades, demues-
tran un gran virtud especifica para fundir, y resol-
ver la sinovia espesada en las articulaciones, y
boy nar de los tendones, lo que no ha avido ocasion
de hacer ver hasta aqui. Tengo la honra de pu-
blicar que la adicion del Tabor en la composicion de
esta Pomada se debe a unonñon el Mariscal
de Richelieu. Este Cavallero, cuius talento ye esti-
ende a todo, fue de parecer el año de 1747. q. le me-
neci el favor de acompañarle a Genova, q. debia
añadir a esta Pomada el Tabor q. avimentada

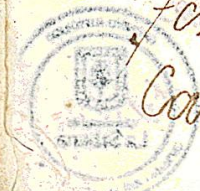
en virtud de liquidar, y resolver las esperanzas de los
simos. En efecto habiendo emprendido la Curacion
de cada una de las uonantes, q. hacia ver an. que podria
una Reduccion de los tendones. Hecho de uno mismo,
se curó en quince dias con este topico. Vease mas p.
menor esta observacion en el Cap.º de las Ankilosis.

Es á demas de esto muy eficaz esta Pomada
para Resolver los tumores escirrosos, y otros que no
pudiendo Resolverse conprimen á formar callosidad.

Septima Formula

Composicion de las Pielas de Saturno.

Toma 200 libras de cera q. se derretiran en una
Yasija plana; y q. en una fuente, añade tres libras
y media de aceite, y quando la cera está bien fun-
dida, y mezclada con el aceite, echárase con sud-
vidad ocho onzas de Extracto de Saturno, mene-
andolo siempre con una espátula hasta q. todo se
mezcle bien; en esto añade dos dracmas de alcanfor,
Resolviendolo sin cesar hasta su perfecta fun-
dicion. Apagada la Laca del fuego, y empapada en
ella una tiraa de Lienzo medianero. fino de la
anchura, y longitud q. sea del caso en la misma
forma que se empapan los Lienzos para las
Candelillas.



Las raspielas hacen bellisimos efectos aplicadas a los
dolores Reumaticos, que se deben distinguir de los estroco-
per, esto es, de aquellos dolores tan penetrantes, y agudos, q.
parece que se quebrantan los huesos, que por lo comun
son venenosos, y tan profundos que no alcanza la eficacia
de las raspielas q. son de un gran uso para lo
Hidropical, es pccialm^{te}. en las Estrocciones en q. no se puede
usar de Ombros, y en los lugares q. estan distantes de ellos.
Se pueden usar estas Raspielas en todos los casos, y cir-
cunstancias en q. se usan las q. llaman Divinas con
la precaucion de lavar, y frotar antes las partes
afectadas con el agua vegetal-mineral. Tambien me viuso
yo de ellas en la curacion de los anquilosos despues
de haver frotado la parte por algun tiempo con la
pomada que propuse para la curacion de esta en-
fermedad; aplico un papel fino, estregado entre las
manos, le quito con honor despues, y pongo esta
Raspiela en su lugar. De lo dicho que he usado con gran
de utilidad de estas Raspielas, y de la Pomada, en la curaci-
on de una Estroccion muy extraordinaria de los tendones
de una mano, como se puede ver en las obser-
vaciones.

Aun pueden verse las Observaciones de
Madama Lagomercini, y del Cavallero Desquille
No Me fiere todos los casos de Dolores Reumaticos, y



Accidental en q. lo he usado feliz. despues de ha-
ver froto, e irugado la parte con el agua Vegeto-
mineral. La virtud del Extracto de Saturno, y del
Sabon no pueden dexar de producir efectos admirables
en se de ser tan eficaces directamente, y con especiali-
dad ayudador del alcanfor, cuyas particular con tan-
to volatiles, y actibar como enveñen la experiencia. Ve-
anse en la Observacion. Otros muchos casos en q.
se han empleado la piel de Saturno.

Octava formula.

Extracto de Saturno puro, o sin mezcla.

Se moja un hisopillo en dho Extracto, y se toca
si parece con el de tiempo en tiempo el fondo de las
ulceras, y sus bordes quando la supuracion es de
mala especie, y amehaza gangrena; y en general
para rebuixir las excrecencias carnosas de
mala condicion. Del mismo modo se usa para las
benegas, y otras excrecencias cutaneas, y ceraceas
q. sobrevienen a la parte exterior del cuerpo.

Novena formula.

Emplastro Tripharmaco.

La composicion de este Emplastro es muy antigua,
y se halla su descripcion en los Sammaticos de
Rudemon. Y se q. han hecho un gran uso de el



muchos Practicos de merito, y especialmente ^{de} ¹⁷⁵¹ Saget Ci-
rusano de Paris, y miembro de la Academia Real de
Ciencias, quien me informo de sus maravillosos efectos
el año de 1751, y después me embió la Receta que en-
contra en la Farmacopea mencionada q. es la q. se sigue.

Lithax. aurii subtilissime trit. et acet. vini Rubr.
acecum. utriusque lib. j. ol. commun. antiqui lib. ij. coq.
S. A. ad consist. Emplastr.

Litargirio de oro subilm. ^{de} triturado, y Vinagre
fuerde de vino tinto de cada cosa una libra: aceite
comun añejo dos libras; cuerave segun arte hasta
la consistencia de emplastro.

Decima formula.

Emplastro Sulfuratum simple.

Litargirio de oro ocho libras, aceite comun veiv libras,
vinagre la suficiente cantidad. Se disolverá el litargirio
en una fuente con el aceite, y vinagre; después se hará
cocer todo junto, resolviendolo sin cesar con una espa-
tula hasta la consistencia de emplastro. Se añadirá al-
go mas de Vinagre, si se ve q. hauiendo cocido
no queda el litargirio bastante ^{de} disuelto, ó bien
cocido el emplastro.

Undecima formula

Emplastro tripharmaco compuesto

Emplastro Diaguilon simple: Emplastro tripharmaco



simple iguales partes; pongase todo junto en una ca-
zuella, o fuente con suficiente cant. de sinague, y ad-
quiera el ~~Sinague~~ emplasto con virgencia bastante, o
formase en magdalcener. Para hacer este emplas-
to no se vele añávia del caput mortuum q. queda
en la destilación del Sitriolo (en la Oficina colbotax)
lo que fuere menester.

Dodecima formula.

Para la curación de la Sarna
es constante q. se halla una magna de remedios
y composiciones en la materia medico-quirurgica p.
la curación de la Sarna. Son de composición de los re-
pervisores q. hacen su cura: otros de los adstringentes
mezclados con los Repercurivos; algunas veces se
mezclan con los corrosivos; y no pocas se usan
del Unguento de mercurio, o solo, o mezclado con
otros remedios como el polvo de estorvo blanco se
usa la formula mas comun, y q. hasta ahora
he conocido con mas seguridad en la mixtura de
los de azufre con la greda, o el azete. El azu-
fre vivo es tambien muy recomendado. Todos
estos remedios, a reserva del azufre, y mercurio
q. tienen tambien sus inconvenientes son
muy peligrosos principalmente los Repercurivos, y

adstringenter q. porroce o porroce, y con efecto se
oponen a la indicacion q. se debe satisfacer como
queda demostrado con evidencia en el Capitulo
la Sarna



Este es el modo circunstanciado de curar a los Sarnosos.

En primer lugar se leen sangria, y se leen burgas
despues se leen fuera todas las partes afectadas con
manana, y tarde con el agua Vegeto-mineral cali-
ente; (esta dilig. se practica junto al fuego quando
hace frio) y se leen meten en la cama, se continuan
asi de ordin. p. quatro, o cinco dias, y quando se ve
q. hai salido toda la Sarna, se añade al agua Ve-
geto-mineral el alumbre, y sal comun; en la vaba
a cada media drumbre de la agua media onza
de sal, y una dragma de alumbre. Con este medio
se va desecando la Sarna poco a poco, y se
cura dentro de diez, doce, o quinze dias. Esto
se entiende de la Sarna miliar, y granulosa.
Sin embargo algunos enfermos, cuya Sarna es
enfecida se curan con mas lentitud. Quando
la Sarna es crustacea, y se distribuye en Plan-
chas por algunas partes del cuerpo se usa
del agua Vegeto-mineral solamente sin

Añadix val, ni alumine.

La Sarna herpida se cura del mismo modo usando p. algunos dias del agua Vegeto-mineral y despues se untan las partes herpidas, y sarna con la siguiente Comada.


Forma dos libras de manteca de Pucaco, quatro onzas de azufre vivo, dos onzas de alumbre, y dos onzas de Extracto de Saturno, y mezclalo todo en un mortero htd. q. se compone de forma q. quede en consist. de Pomada. Con esta Comada se frotarian las partes afectas una, o dos veces al dia. Quando es en enfermedades se Recurren a estos Remedios se usaria del Extracto de Saturno puro, mojado en el un hilo pillo con la punta azufrada, y tocando con ello la Sarna.

Debo prevenir como cosa muy util a lo Interes del Rey q. se puede practicar este metodo con los Soldados Sarnosos aun estando de Guarnicion, y en sus Tiendas sin echar a perder su Topa, y ning. sea menester observar mas q. un Regimen Regular. Yo acabo de curar en la Ciudadela quasi 80. enq. havia muchos con Sarna ciurtorca, y herpida, y vis

245
Embargo se han curado en muy poco tiempo, pues curando
unos, y sabiendo otros se han curado en menos de doce dias
sin manchar, ni desmenuar sus ropas, viendo asi q. hacia
gran frio, conia mucho viento, salian del Quartel
todas horas, y vivian de muy mal alimento, como cebollas
asas, bebian vino, fumaban &c

Decima Tercera formula.

Pobos del Extracto de Saturno.



Exponiendo al Sol en unos Platillos el Extracto puro de
Saturno se espera, adquiere una consistencia firme,
y puede reducirse a pobos. Estos pobos me sirven
para curar las Carner babotas, y la callosidad de
las Ulleras. Mezclo tambien este polvo con igual
parte de albayalde, alumbre, y trebeñena, y uso de
el q. detiene las Cicatrices, y detiene las Ulleras re-
beldes. Igualm. uso del Extracto de Saturno puro
con vino blanco, y alumbre en gargarismo q. detiene
las hemorragias q. proceden del fondo de la Red.
Pongo q. coemolo en medio alumbre de vino blanco
con un onca de Extracto de Saturno una onca de
alumbre en polvo, y algo mas de medio vaso de
Vinagre. Tengo experiencia de q. este es abstrin-
ge, maravilloso q. detiene las hemorragias

q. nooienem deoante profundar v er q. no se
quede usora de comisionen, como ligadura, ni de
los Crapicos q. obhan con violencia.







147
Formulas



Composicion del Extracto de Saturno.

Tomei tantou libras de litargio de oro, como pintas de vinagre, el mar fuerte que se pueda hallar: (la pinta de Paris es media azumbre en casa de Carrillo, 3 1/2 onzas) ponlo todo en un perol, ò Caldero proporcionado, y lo harian hervir una hora, ò cinco quartos de hora, meneandolo continuamente con una espátula, ò cuchara de palo: apartala despues del fuego, y desalo hasta q. se enfrie, y estando reparado sacorriad por inclinacion el licor, y lo pondrar en Botellas, ò frascos tapados p. el uso.

Yo llamo à este licor Extracto de Saturno, y es el mismo q. se modifica de varios modos: advirtiendo q. si se le quiere dar la consistencia ordinaria de los Extractos no hay mas q. hacerlo hervir por mas tpo. despues q. se haya reparado del litargio, y filtrado por papel de Charra; de este modo queda mas espeso y de un color algo rojo, y de la misma condicion de los demas Extractos. Dudo q. se pueda sacar cosa semejante al licor del Extracto de Saturno, que no es mas que el albayalde puesto en un matraz con vinagre destilado y luego en digestion sobre fuego de Axenda. Este agua de Saturno es diferente del Extracto de que aqui se trata, y sus efectos han de ser necessarios.

may floxori, y de menor costencion. Sin embargo se usa
de el para curar algunas inflamaciones, y en el consu-
miento de sus propiedades, respecto de q. se teme
su estor. creyendo que es un Remed. repetitivo, como
lo es de muchas preparacion. del plomo: mas es pero q. se
deban cesar este error à buelta de la leccion de este
tratado en q. se dan las pruebas de que no hay mas
poderoso disolvente, y Revolutivo que el Extracto de
Saturno; el q. como se ve, no es mas q. una prepara-
cion muy simple del plomo, y que es medio de las dife-
rentes modificaciones que le doy produce efectos que ad-
miran todos los dias à los Cirujanos. Con este Extracto
compongo varios Remedios topicos, y como me sirvo de
ellos en casi todas las enfermedades esternas con pre-
ferencia à todos los demas, y por otra parte es
nuevo este uso; me veo en la precision de tratar
esta materia con mas costencion que la q. comun-
te se acostumbra en la descripcion de las Formulas
de los Remedios ordinarios. Tambien debo advertir de
paso que muchas de las diferentes modificaciones
que doy al Extracto de Saturno, convienen, y
concurran juntas frecuentem^{te} en la curacion de un mis-
mo mal, y q. despues de escribir cada formula proce-
dare señalada las dolencias à q. conviene cada una

Rezeta p.^a viruelas



Calentura

Quando la calentura es mucha, y se propaza de dos dias con esta fuerza, conviene dar una sangria del brazo de la vena de la axia; esto es a los grandes; y no a los niños. Véase el parrafo Purgas y Sangrias
Y si sucediere, q no broten las viruelas a los quatro, ó cinco dias de haver entrado la calentura, ó q despues de haver empezado a brotar, se vuelban a entrar, solo en estos dos casos se vza de sudor: y el mejor es el de cagallones de cavallo entero: el q se haze, poniendo tres de ellos en un cantarito, y bien cubiertos de agua, y tapada la boca con barro, se pone por dos horas al rescoldo ó fuego lento, y colado se da a beber un posuelo con un poquito de azucar. Y sino hubiere forma de hazer este sudor, se podria dar alguno otro de los experimentados, y seguros: y q esté bien abrigado el enfermo; y fuera de este caso, q sea el abrigo moderado, y no con cosa de lana.

Comida

Los alimentos, q se deben vzar: son leche, huevos pasados en agua, y masamontas de arroz de castilla, ó de mais bien cosido: pan ó tortilla tomado todo con moderacion: pero las carnes q no las pruebe; sino el mui debil, y en poca cantidad.

Bebida

La agua ordinaria hade ser de sebada pelada, y cosida con un poco de orosus, y se tomara quebrantada: y no caliente; y lo mismo se observara con todas las otras bevidas p.^a q no se provoquen a sudar, lo q es dañino, fuera del caso dho.

Garganta

Las gargaras p.^a los q las necesitan, q sean de cosimiento de sebada pelada, y raris de malbas de la tierra picada, y una poca de miel rosa, ó a falta de ella un poquito de miel de abeja, y un puntito de rosa, y despues de colado, y algo tibio se haze con el la gargara

Ojos

El labatorio p.^a los ojos se haze con el cosimiento de osas de malbas de castilla, y linaxa ó osas de llanten, y haviendo limpiado del azeite unas ebrutas de azafraan de castilla refregandolas con papel no escrito, se taban en el

cosimiento asta q̄ cada color de azafrañ, y a falta del azafrañ pongase la clara de un huevo en una escudilla, ò mate limpio, y con una astillita de palo ò otra cosa, batase asta q̄ se convierta en espuma, y lávese el mate de modo q̄ quede afuera la espuma, la q̄ distila azeite, y de este sele mezcla un poco al cosimiento, y con el se hecha tibio con una pluma a los ojos amenudo p̄ q̄ no caen nubes. Y no haviendo forma de conseguir dho cosim. hagase el labatorio con agua limpia, y tibia.

Judanza en brotar.

En dilatandose las viuelas en levantar, dese a beber leche aguada: la q̄ se mezcla poniendo un tanto de leche, y tres de agua: y en su defecto limonada con poca azucar, ò una puchuculada q̄ se haze del sumo limpio de las semillas, y tambien con poca azucar, y en agua de sebada. Qualquiera de estas bebidas se debe tomar con repetición, y distante de la comida. Y se advierte, q̄ ninguna de ellas se dé en qualquiera dilación en brotar las viuelas: sino quando comienza a reconocerse la alfonbrilla negra, ò quando salen viuelas con dho negro, y q̄ no leantan bien.

Locura, y Dolores

En sobreviniendoles locura, ò un grande sueño, ò quando tubieren dolor de pies, y manos despues de brotadas las viuelas mentales, repetidas vezes, asta los tornillos los pies, y las manos asta las muñecas en el baño, siguiente: ponganse en suficiente porción de agua, manzanilla con sus flores: rai de malbas de la tierra picadas, trebol, unas sebollas de azufena en cantidad de dos onzas, y una poca de linaza, ò lo q̄ de estas cosas se hallase, y dese fuego asta q̄ merme cosa de la tercia parte la agua q̄ se puso. Y se advierte q̄ la locura, y sueño provienen de calor, y conviene, q̄ se les mire algo el abrigo.

Vomitos

En los vomitos, q̄ suelen sobrevener (y q̄ p̄ lo comun es buen signo) q̄ se les den porciones de agua de sebada pelada, casida, y tibia p̄ q̄ vomiten mas: y si con esto no se sozegasen, y tubieren ancia, ò temblor, dantes las puchuculadas dhas, asta q̄ se sosieguen.

Ruqa.

A los quinze dias de como caen los grandes con los accidentes

seles dará una purga de mechoacan, y el día antes, se le dará a comer carne en poca cantidad: la que cada día seles irá aumentando.

Sanguias, y Purgas Si a los quatro, ó cinco días de haver comenzado a brotar las viruelas es-
estubiése muy ardiente la calentura, y el enfermo con muchos desasazie-
gos, sele podrán dar otras dos sanguias de la vena de todo el cuerpo.
Lo que se entien-
de en caso de estar robusto.

Cuzcos Si sobrevienen cuzcos despues de brotadas las viruelas, procurese
atajarlos luego con una aiuda de almidon de trigo tostado, en agua a-
zerada, ó de fragua, y un terron de azucar: y despues de apartada del
fuego sele mezclan dos huevos bien batidos con claras, y iemas. Estar
otra aiuda: tuestese una poca de sebada; y haviéndola machacado pon-
gase a cocinar con media gallina, y daale fuego asta que la gallina
se esté deshaciendo, y luego hechese un puñado de afrecho labado, una
poca de rosa, y un terron de azucar; y cuelese luego todo; y sin volberto a
poner al fuego, mézclense dos iemas de huevo bien batidas: y así esta ai-
da, como la otra hechense tibias. Y las coladas que les dieren se hagan
en agua azerada, y si hubiése agua rosada, que sele mezcle una poquita.
La poca agua que deben beber, que sea cocida, y azerada: mas no con seba-
da. Y haviendo debilidad pongase al estomago una sexinita de carne
fresca soxada; la que es mejor de carnero, y roseada con vino blanco; y en
enfriándose quitasela, y poner un paño caliente.

Purgas. Antes de purgar conviene dar otras dos sanguias de la vena de todo el
cuerpo al estar descauchando: y despues de descauchados purgarlos con
mechoacan en la cantidad correspondiente a los sujetos.





10
Receta de el Hermano Melchor de Alvarado
p. curar rixicia, calenturas, varamillos, dolores
de costado, y todo achaque fundado en la experiencia; y p.
operaciones, y achaques viciosos.



Tomase un punto de rova,
otto de malva, otto de berroza, otto de serolaga, otto
de culantro, otto de lechuga, un poco de eneldo, o anís,
un poco de canafriola, y un punto de cebada rasada.

Todo esto se echa a hervir en medio fierro de agua
hasta q. meaxe la mitad se aparta de la candela, y se
cuela; se le echa media lb. de aruca blanca, y se bu-
elbe a la candela hasta q. tome punto de almivar: lue-
go se aparta, y se le echa el pero de real, y med. de su-

borro bien molido, y de sinagre de carrilla sueno la canti-
dad equivalente a la tercera parte de el lamedox poco
menor, y se revuelve todo muy bien. Incorporado ya el
lamedox, y subarbo se tomara a qualquiera hora, y el
achaque es grave, y aprieta, p. se dice que se empera-
ra a tomar p. la tarde dos cucharadas cada medio
quarto de hora, y uno, o dos tragos de agua de cevada si
en fin se procurara tomar la mitad de dicho lamedox.

havra las ocho, ò nueve de la noche, y la otra mitad p^o la
manana havra las nueve, ò diez del dia, y à las once se
hechara una cuída en la forma siguiente.

El sagaro de las
ixbar, q^e enoxaron con el lamedox se guanta, y echando de
agua proporcionada p^a una cuída daxe los hexoxos, y se
colara, y se le echara media libra de arucan blanca, y se
botvexa à la candela havra q^e tome punto de almexas. Esta
cuída no lleva val vino solo manteca, y se ha de echar ma
duca, q^e caliente, tirando siempre à q^e g^ole en el cuerpo havi
ra la noche.

Si acaso se demora al tiempo de oxaroxar
la opilacion se mexason los pulser, y ciemer con vino, ò vin
o de, y se lo daxon à oler. Suele suceder, q^e la colera es
caliente la vanoxe, y no despues de tomado este lamedox
se conociere p^o la orina extra picada la vanoxe se pic
ran las vomas una ò dos veces con parecer de el medico.

No vixte esta receta p^a muger xecion parvula.
Ya esta p^o que la que saque de mi letra no la
entendexa quejita conca me la huviera dando
el corregidor con las otras la huviera llevado
pronta al p^o que fue mandeme un po
lo de alparoxa. q^e es el t^oncio fatal

151



May S. mio. pextemce
ala suma bondad de Dios
para consuelo & aflicion
tuus tuus in preamum, et
ultra

Para D. Man. Conrro

Si tiene Vmo. la receta de lo que se compone
el Elixir del Vitriolo, suplico se montifique
copiandola al pie.

Tio Miguel

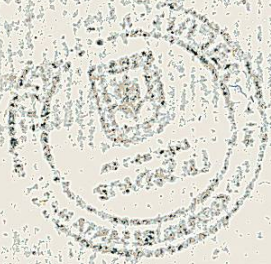


Estimado Tio: la Receta del elixir de
Vitriolo, se compone de la manera sig.

Longorre 2^o lb. de pim. de Tamaia
en infusion fria de 2^o cuartillo de agua
de p. ^o algun dias, y cuela la tintura.
A esta tintura se le echan 3^o lb. de
azcú de Vitriolo, mezclandolo poco a
poco, y despues q. se han separado las
heces, filtrare el elixir, p. ^o un papel en
un embudo de vidrio.

La doz en de de Don Sta Longorra
en un vaso de agua, o vino, segun se
necesite. Las propiedades de dho elixir
se pueden ver en la medicina domer-

rica de Buchan, adonde trata de la
Tinturas aromatica, y el Clixir de
acido de Yitriolo.



[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

153
En una votija comun se larg. ^e trahen vino
llena de agua nat. se mezcla $\frac{1}{2}$ lib.^a de cas-
canilla amarilla, machacada, q.^e quide
polvo grueso; y se pancela o napadura mo-
lida $\frac{1}{2}$ 8 lib.^s se mezcla hta q.^e incorpo-
re, y tapada la votija se pone a fermen-
tar, en la cocina, pero no al fuego; y a los
20, o 22 dias: se saca, cuela, y pone en
frascos, o botellas, p.^a el uso.





Indicacion de la dosis en q.^e se debe usar el
Alkali volatil fluido (q.^e se despacha en frascos de
Cristal en la Botica de la Calle de la Montera
à 12r.^s cada uno, los quales pueden remitirse por
el correo) en los casos siguientes.



Apoplexia. En los principios de este acci.^o se da-
ran al enfermo 25 got.^s de alkali volatil en medio
Vaso de agua del tiempo; si de alli à quatro minutos
no hubiere recobrado el sentido, se repetira la dosis, y se
continuará dando al paciente, de quatro en quatro
horas, tres ò quatro got.^s del mismo remedio, en
un Vaso de agua, segun se expresa en la p. 82 del
tratadito impreso.

Nota. El mismo uso, y dosis se puede aplicar, en los in-
sultos epilepticos; si hay facilidad en q.^e el enfermo
traque; y sino tomara este remedio luego q.^e buelta
en si, y lo repetira como esta ò no.

Asphyxia. Repeto en q.^e estas muertes^S aparent^S
casi siempre son ef.^{te} de un acido en los pulmones.
La administracion de los remedios debe ser la misma
en los ahogados, q.^e en los sofocados por el fugo de Carbon
por las mophetas, ò por los vapores q.^e se desprenden
durante la fermentacion vinosa. Y asi lo q.^e se hade hacer

en nubes en las narices del ahogado, ó sofocado =
una torcida en papel empapado en alkali volátil =
y hecharle en la boca quatro ó cinco gotas del
mismo remedio, segun se explica en las paginas
9, 32, 33, 40, 42, y 43 del impreso.

Quemaduras. Se pondra
en la parte quemada un cabezal mojado en al-
kali volátil fluido, En caso de que no haya vesigas;
y en el caso de las haya, se reventaran ellas, y se apli-
cara el alkali volátil fluido diluido en seis tantos
de agua. Véase la pag. 70 del mismo librito.

Mordedura de víbora. Se pon-
dran en la herida cavrezates de alkali volátil, y
se harán tomar al enfermo diez gotas del mismo
alkali en un vaso de agua. Igual dosis se repetirá
de tres en tres horas el primer día; y aun mas =
á menudo si se siente peor el paciente, ó se so-
breviere sudor frío. Si al rededor de la mordedura
se hincha la parte, sera menester recurrir ala
embrocacion, ó sea á lavar la parte repetidas veces =
con el alkali volátil, continuando su uso interno =
En pocas dosis, al modo que se indicó en la pagina
60, y siguiente del impreso.

2
Picadura de Insecto. Basta aplicar alg.
gotas de alkali volatil en la parte afectada, segun
se demuestra en la pag. 64, y 65 del citado impres.

Mal de Rabia. se pondran en la
mordedura compresas ò cavexates de alkali-
volatil, y tomara el paciente doce gotas del mismo
alkali en medio vaso de agua; siguiendo en lo de-
mas quasi igual metodo q.^e en la cura de la mor-
dedura de Virora, al modo q.^e se prueba en la pag.
16, y siguientes de la mencionada obra, q.^e se halla
en la imprenta N.^o de la Gaceta, publicada de Orden
Superior.

NOTA. Esta indicacion en doris, se ha traducido de
la segunda edicion del Original Frances, en la q.^a
ha añadido el mismo Autor Mr. Sage.





para el Terere de sen. para la tibia

186

El peso de ~~dos~~ Reales de sen. El peso de un Re.
al. de Ruibarvo. El peso de medio Real de Ce
mortaturo. Todo bien molido. Tricuido. se Redu
elb. muy bien. Se Cole. Una naranja que tenga
buenos Cayos. Se de vellan. Como para Comer y
se ponen. En un plato. bñido. Se Cole. los yd. los.
que ayen. los tres lados. Se lusan. sobre la naran
ga. Yaa. se luse. muy bien con. yd. las. molido
Se pone. al sereno. Y por la mañana. se toma
asi. fco. nomay. Teniendo pagado. dos otras ora
se. toman. vna. sopita. Esto. ay. obra. me. cho.
Si les ba. bien. se ayte. ayta. onde. al. cansar. los.
por. los. que. suelen. al. cansar. ayta. siete. dias.
este. es. el. modo. Conque. se. ayte. en. nombre. de
nuestra. S.^a que. es. la. salud. de. quien. la. Yhola



[Faint, illegible handwritten text in cursive script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

11
7
—
77
09 11 5
79



Los dolores punzantes, que atormentan al enfermo en los sermimos que expresa la relación ofrecen la idea de convulsivos, y de que son síntomas de un afecto hypochondriaco con raíz en los organos de la digestión. Es pues del caso atender a las mejoras de esta función usando de suaves purgantes como la Tintura de Rhubarbo con la sal cathartica; pasando despues a los zumos concretos de chiconá, y Turmaná con el cremor de tartaro bebiendo encima una raza de Caldo de Vaca. Por ultimo pueden conducir algunas romas de extracto de Kina, o algunas cucharadas de Toroli de la misma; como tambien el licor anodino mineral de Hoffman en dosis de 20 gptas con otras tantas de tintura de succino en una vasita de Cozimo de Toronpil, tomado en ayunas y al recogerse a la noche. En tiempo oportuno conducirán los baños universales de agua dulce. Es q^o se ofrece sobre el particular.



[Faint, illegible handwritten text in cursive script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



Receta para la curacion de Lombrieros cha- tar, o Fenian.



Dispongaare el enfermo con un par de labativas
de leche de Vaca mezclando en cada una dos ℥. de
arucan. Al dia sig. ^{ten muy temprano} tomara en algunos dos dragm.
de raíz de elecho hechas polvos muy sutiles, y he
~~chando~~ en quatro, o cinco ℥. de agua destilada
El mismo elecho, enjaguando despues el vtro con
otra taza de la misma y bebiendola ^o no queden
~~los mismos aguas y tomados p. q.~~ no queden
polvos en el, ni en la boca ~~de~~ los vntos ^o eda
Solo una dragma.

Este elecho es el comun q. tray en las lom-
y para poder moler la raíz, y reducirla a polvos
finos, se seca paim. en un horno templado.

Si el enfermo desp. de tomar los polvos, se
sintiere con nausea, podrá mascar un poco de
catero. de limon, u otra cosa de gusto agradab-
le, o jagueare la boca con algun licor;
pero sin tragar nada de esto; y tamb. podrá
oler un poco de biraghe bueno. Si no obstante
continuare la nausea, y no pudiere contenerse

los polbos, nunca lanceslos en todo, o en parte,
debera, luego q. haya serado la nausea, tomar
otra segunda dosis igual a la prim.^a

Paradas dos dias & haver tomado los
polbos se le daran al paciente (suponiendolo adul-
to) dos \mathcal{L} . El aceite de Palma Christi, q. en el q.
se saca & las semillas & la iguexilla blanca
y el mejor antivermico contra la especie de q.
se trata.

Las aplicaciones mercuriales muy aplaudidas
~~en general~~ para matar, y arrasar todo irrepto, fa-
llan en esta especie de lombrices contra las q.
obraan mejor los oleosos, y con preferencia el
que se ha dicho; q. \mathcal{L} . otra parte tiene las qua-
lidades de purgante suabissimo q. sin recelo pue-
de aplicarse, y es tambien util p.^a toda especie
de colicos.

Conviendose, como en regular, poner en mo-
bimiento la expulsion de las lombrices con la
expresada receta, debera repetirse parados quatro
dias, y en los de intermedio aplicar en cada uno
una vez, una labativa de leche con la azucar
que se dijo; y ademas, q. el paciente estando
se en el servicio reciba un vaso de la misma

leche caliente q. bastante rato. 159

Segun el favorable efecto q. se reconosca, y con- siderada la robustez del paciente, podra repetirse el medicam.^{to} a igual o mayor distancia de dias, y en la minima o max.^a dosis, proporcionan- dola de modo q. no lo debilite, hasta que acabe de curar las Femas.

El abim.^{to} durante la curac.ⁿ debe ser venci- vo, y siempre de carne, prefiriendose entre est.^a la blanca, y el cannero. Por agua ordinaria. La del cactus de Benado cabrinado q. se dispone to- mando una lb. y haciendola traxer en seis libras de agua hasta q. merme como la qui- ta parte, y se le mezclara al mismo tiempo un cogollito de yerbabuena.

No haviendo calentura en el enfermo podra todas las dias tomar una copa de vino a la comida, y se abstendra p. mucho tiempo de toda especie de frutas, y de elados; y el dul- ce lo tomara con encaren, y solo lo q. baste p. beber la agua.



[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]



160
Receta muy experimentada para el morbo galico, tumores, y dolores de Reumatismo.



Toma de Taxa abierta por medio, y partida en membras pedras quatro onzas: lechar en infusion en doce libras de agua bien caliente por espacio de veinte horas, y pasada la harde colar, y en el agua echarian de Ojar de borraja, y de Serrapa de cada cosa un puñado; sino se encuentra la Serrapa se echarian quatro manojitos de la borraja, y ponerlo todo á cocer, hasta que mexame mas de la mitad, y despues se cuele, y guardan las hierbas, y en el caldo que valio colado, lecharian libra y media de asuea, y media libra de miel de avesar, y se pone todo á hervir hasta que tenga consistencia de Taxa, y haciendolo apartado del fuego, se echaria una onza de polvo de Sen, y otra de polvo de asufre, y despues de frio se echaria en un frasco de vidrio.

Las hierbas de que se hizo el primer comienzo se vuelven á cocer media hora, y sirven de agua comun.

Modo de usar de esta Receta.

Tomar en ayunas tres cucharadas de esta Taxa, y á las cinco de la tarde Otta tres, tomando encima unos tragos de esta agua; y si esto causare mucha Operacion se dexa un dia de por medio, en inteligencia que el exco sea de diez Evacuaciones para arriba.

La comida no ha de ser agria, dulce, ni picante, solo asado, o sopas, y chocolate dos horas despues de tomado el Taxa, y se hace exercicio si el tiempo esta bueno, guardandose de los vientos humedos, y exeno.

Con esta Receta se han experimentado admirables efectos en los galicos, y reumatismos, aunque tengan tumores, Vultos, Nagas, y otros accidentes de los que en tales enfermedades suelen acacer.

y es tan benigna que à ninguno le ha dexado su dolencia, y antes si se la ha disminuido, y aunque recaiga en persona herida, seca, y flaca la nutre, y engorda à proporción, y es contra la hydropesia, y contra la Astma galica, y contra las Emicranas.

Otra receta de Polvos para el Galico.

Se coge una libra de Zaxza, la qual se humedecera p. q. sobre la cascara, y se desuello toda la dha Zaxza; que no quede nada de Cascara en las venas, y de ellas venas se hacen manojitos para la agua que ha de tomar el paciente; la cascara que se ha quitado se molera, y ceñira hasta que se consuma: A este polvo de Zaxza se le echara una libra de azucar echo polvo, que sea blanca, y seca, una onza de polvos de Abas, estas antes de molerlas se medio tuestan, otra onza de polvo de rana, otra onza de polvo de Cebada, otra onza de Sen, à enese le quitarian los palos antes de molerlo, y despues de molido ha de tener la onza, y si el paciente tiene Estomago duro que no haga dos evacuaciones p. dia se le agregara un poco de Sen.

Estos polvos se han de tomar por nueve dias tanteando q. nos obren ni faltan, tomando tres Cucharaadas por la mañana, tres al medio dia, y tres à la noche, media hora antes de tomar el alimento. Este ha de ser todo seco, que no tome con de caldo, los nueve dias que tome lo polvos tomara la agua herbida con los manojitos que se dho arriba, y con esta agua passara los polvos, y siempre la tomara caliente los nueve dias despues que los acabe de tomar saber el agua, y basandola del fogon le echara el manojito de Zaxza, y la agua la coimara un dia, y otro no, la que ha de tomar D

Ordinario por quarenta dias, en los que tambien guardara dieta de no
 tomar fucias, ni mojarre, y del sereno, viento de aguasexo; los
 nueve dias que tome los polvos se enara en cama. La vixpera
 de tomarlos se le hara unan lavativa, y al otro dia que acaba
 de tomar los polvos tomara una purga de Sen.



[Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.]

[Faint, illegible handwriting in the upper middle section.]

[Faint, illegible handwriting in the middle section.]



Segun la Cantidad que seubiese de Cofinar el gabor sea siendo pipas, Con sus agujeros medianos al asiento que sean un poco mas grandes que un peso en donde se pondra un poquito de agua de Carmenada, para abitar el fuego a la legia, lajenis que aise Carga, abra el Cuidado de limpiarla de los Carbones y bofuras, y bien pisada, el agua que sea Corrida, y no de pozo, por que las de pozo ordinariamente son baboñas y salinas, y de lo que basta tilando de las primeras gotas se apartaran tres o quatro Cantarillos, para donde mostrase la fuerza, para lo qual y mporta probarla Con un quebo, el qual puesto en la legia se de Cubre del tamaño de un rial de ados, la que si se para darle el punto, el sebo siendo el gabor para el gasto de Casa se debe era limpiarlo, de las sangreas y gordana, el primer dia se aia el sebo menudop pedafos, y Con la legia simple se mpejara, a Cofinar sin apurarse el fuego, al segundo dia que ya esten Comsumidas las piltrafas se le echara de la segunda legia, la que tambien se prueba Con quebo, y solo adede Cubrir el tamaño de un rial, y de ser modo se podra Cofinar quanto quiera sea en tina, o en paila, se guardara mucho de la sal y el estiercol de gallinas, si quisiera asipara que crezca, algo como para el beneficio de ello, se puede, a cada arrobo echarle una libra de arros de Castilla, asiendo lo que se le insinua este arros se pone a arremisar en la legia primera, de modo que al pasar la por la piedra se de afe lo que sin despendir se le pone la bispera de darle el punto, Con el Cuidado de no de farla asentar, porque se quemara y tira el gabor, el punto se le prueba en los dedos quando ya estase de la Casa el gabor como un dedillo y de afe lo el dedo.

o en un pan de lienso limpio se saca un poquito y se le ase choxear y luego que se enfria se despega Con facilidad, y solo de faltar ena, tambien en un Cuchillo se la Capone el plan y a que esto se le aprieta en la mano y se despegade fando el plan de Cuchillo, limpio sin umedad, y para el gabor Comun tambien se puede Cofinar del mismo modo Con el sebo de toda traza, y Dios Sobre todo.



Mercurio de España del mes de Setiembre 1801. =

Direccion de la Planta Racanhu o Krameria triandria
 Flor. Peruv. et Chilen: con su estampa. Trata esta Obra
 de la admirable virtud de la raiz de esta planta para
 contener qualquiera flujo de sangre. Esta experimen-
 tado, que este estiptico vegetal, es el mas seguro que asta
 el dia se ha descubierto; pues para de 43. las persona
 que se han curado en España, y en el Peru con este re-
 medio, desde que los S.^{tes} Paron y Ruiz lo descubrieron: sirve
 tambien este nuevo medicam.^{to} para afirmar la dentadura;
 contener los toquios, constriñir las quebraduras, caídas, y
 qualquiera relajacion.

Se vende a C. N. en Casa de Castillo en Madrid.







Reseta para Curar Lagas ^{ta} La Lagas

Tomase una Duacoma, que es el peso de un r. de
Sublimado Corrosivo, Cristalino, Oro es muy
blanco, y bluciente; Otro tanto de Albayalde, co-
do bien Pulverizado, y Misturado; hágase una
muñeca de Bretaña coneray Polvo, demodo que
no quede muy apretada la Cavera, amarran-
dola con una cinta de Pita el Cabo de esta; se
amarrara con un Falso por el medio, pongare
este con la muñequita colgando, en la boca
de una Olla vidriada, de manera que no pegue
al fondo, echese a la Olla tres libras de
agua limpia, y pongare esta Olla a fuego
de Carbon que no sea muy fuerte, ni muy
lento, pero que llegue a eger el Agua, ha-
quiere haya consumido la mitad, entonces
se hace la prueba echando una gota, en
alguna pza de plata, si hace mancha negra
en la Plata esta muy fuerte, se va tem-
plando con mas agua al fuego hasta que
no dese mas de una mancha leve mora-
da, saquere la muñequita, e imprimiendola
hasta que la agua se ponga blanguisca,
y se guardara para el uso, quiere reduce
a trozar con un Pisel, o brochita hebra

con las amarradas en un tallo, y bien
empapadas en el Colirio; nose refriega la
Laga Conerro, puede repetirse por dos veces
al dia. Sirve como he dicho para llagas de
la garganta, larvas, y puntos podridos de
terno en hombres como en mugeres. = pe-
ro quiero que se oloa diarias =

Receta para quando les sale
la madre á las mugeres.

Se toma una Concha de Sangara, ó pata de
Burro, ó qualquiera otra de la mar, se
muele muy bien molida, y enerte Polvo, se
hecha un poco de esty. bien alcañonado, y
barte para q. haga una Consistencia, mu-
cho mas líquida que un unguento, despues
se hacen quatro, ó cinco loquios de Ylva de
tamaño del dedo pulgar, y un poco más
quiereos que el dedo, estos se atan en un
Cordonito de Ylva, atados por la mitad, y se
ponen uno de otros adistancia de 3, á 4 de-
dos loquiere empapan muy bien en dha
mistura, y sele introduxian al enfermo
uno á uno, y el pedazo de Condoro que sobra
sele atará ala Sutura ó muslo, y lo ten

que la Enferma dentro 24 horas, sin sa-
carlos para nada; a las 24 horas, se sacan
y se le ponen otros nuevos, y los que han
servido, se lavan muy bien, se ponen a
secar y vuelven a servir al siguiente dia

Receta de N. Juan Claudio
para curar Bubas



Se le echan ayudas y se purga: pasada
la Purga se dan nueve dias sudores
de Lanza en esta forma: una Vana de Lanza
se pone en una olla con bastante Agua, y se
pasa la boca de la olla se le da fuego
que meame a dos bebidas regulares; el
un sudor se le da a las once del dia o q.
no pare al medio dia, y el otro p. dormir
el Agua de beber de la Lanza cocida: la
cocida pan, y Carne, en estos dias hade
estar bien abrigado, en la Cama, y no se le
curan las Bubas; se lavan con agua co-
cida de Berberis, si al segundo o tercer
dia no suelta el sudor, se sangra el
brazo; pero si suelta, no se sangra; si pa-
sados los sudores quedan algunas Bubas
se lavan con agua cocida de berberis o algodón

y rete pega Cardenillo Cnudo bien lavado
que luego sanan: El sudor lo hace tomar
tomar Caliente que pueda, y no más —





En un perol ó cacerola de laton que es el ~~mejor~~ preferible, ó en su defecto de hierro ó cobre bien estañado se hecharán dos y media libras de aceite blanco de olivas, 16 onzas de malvasia de canaxias ó del vino añejo de Pedro Jimenez, y 12 onzas de cera virgen amarilla de abejas, y se pondrá el perol ó cacerola con todo junto à fuego lento manteniendose en el asta que se consume enteram^{te} el malvasia ó vino, lo que se conoce siendo el perol ó cacerola de laton) en q. entonces empieza à persivirse siexto rechinaramiento del metal, que no se siente antes; pero en hierro ó en cobre falta este rechinaramiento, y toda otra señal fija, y es preciso regular la consumpcion de la malvasia ó vino por un hervor bien completo de todo el liquido, cuidandose mucho de que no pase aquella razon, ni tome tufo alguno à olox à quemado.

En este punto se retira el perol ó cacerola de la lumbre è inmediatamente se cuele su caldo por un lienso grueso bien tupido à otro perol ó cacerola limpia que ha de tenerse à mano; y en este caldo colado se hechan 12 onzas de trevintina de Venecia lavada antes con agua rosada asta que quede lo más blanca que sea posible, y con ella se buelve à poner el perol ó cacerola nueva à fuego lento donde ha de mantenerse asta que de un segundo hervor completo



y empiese el caldo à saltar à borbotones; en cuyo estado se reparara el perol ó cacerola de la lumbre, y se para que se temple el caldo como unos 10 minutos. Pasados estos se irá hechando el caldo con una cuchara de plata poco à poco de el perol ó cacerola don de esta à otro perol ó cacerola limpia y de cucharaada en cucharaada se irá mezclando con otra de palo y la misma lentitud à todo el caldo dos onzas y media de sandalo rubio ó encarnado y muy subtil^{te} pulverizado, revolviendolo por espacio de una hora asta que se coabule bien la masa, se la incorpore con igualdad el polvo, y quede casi fria; en cuyo punto se han de hechar en esta masa dos y media onzas del balsemo liquido peruvino y revolverse de nuevo como una media hora sin sesar y con la misma igualdad asta que la masa quede fria del todo.

Entonces se trasladara esta masa del perol ó cacerola à tarros ó vasijas de loza ó ~~barra~~ barro grueso muy bien biñadas para su conservacion, tapandose estas por sus bocas con dos cartones dobles à fin de que no se evapore y liandolas con el mayor cuidado de esmero.

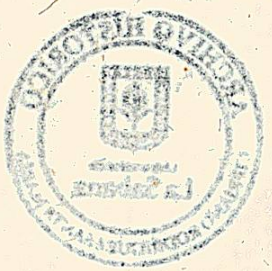
Este balsemo es maravilloso pa

167
toda clase de tumores, abscesos malignos, granos, verrugas, fistulas, cortaduras, eridas, que maduras, escoriaciones, canceres asta el extremo de resolver ó separar la carne muerta de la viva, aplicado en lienzos de lino untados sobre las partes afectas con una simple venda manteniendolo en ellas por espacio de 24 horas, pasadas las cuales se hace la renovacion de este sencillo aporito asta que se logra la curacion q.^e es muy pronta y de cortisimo tiempo.

En lo interior tomado en pillozas produce los mismos maravillosos efectos en todo mal de pecho y particularm^{te} en ulcera por maligna que fuere p.^o se ignoran el modo y las dosis con que debe administrarse.



Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.



Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Parreira brava ò Butuca, es una raiz q.^e se nos trae del Brasil, y parece q.^e se saca de la Caapeba. Esta raiz es leñosa, dura, tortuosa, negrusca por de fuera, y de amarillo pardusco p.^o dentro: cortandola transversalm.^{te} se ven muchos circulos concentricos, atravesados de muchos rayos, que terminan en el centro: ella no tiene olor, y es un poco amarga: tiene el grueso de un dedo, y alg.^s veces el del brazo de un hombre. Los Portugueses, y los habitantes del Brasil, la miran como una panacea eselente. Ellos acostumbran mojarla con agua, pasarla en una piedra de amolar, la desti. en despues en un lienzo apropiado, y la hacen tomar à sus enfermos. Nosotros la empleamos tambien, raspada. La experiencia ha enseñado q.^e su uso, es especifico, en el colico nefritico, y en la supresion de orina; el dolor se disipa casi en un instante, p.^o el dexiamamiento de la orina muy abundante. Esta raiz produce su efecto dividiendo las materias viscosas, q.^e embarazan los coladros de los riñones. Ella se ha empleado con suceso en una asma humoral, q.^e sufraca al enfermo, su uso ha sido seguido de una expectoracion abundante. Esta raiz es muy util en la gonorea y p.^a detener las emorragias. En polvo se da la dosis de 20 à 30 granos, tres ò quatro veces al dia, en tigrana de flores de malva; y en decoccion la dosis de tres reales. En la Cayena la usan en tigrana, en lugar de sarsafraas. Parreira brava, es nombre Portugues, q.^e significa uña silvestre

Caapeba: ò Parreira, cortada en pedacos

macerada, y puesta en infucion p^a alg^{os} dias, en
agua, produce un licor de gusto de vino, o cerbeza.
Esta decoccion es buena p^a la mordedura de vi-
voras venenosas. Tambien se saca el jugo de
las hojas, y raiz, se pilan juntas, y se mezclan en
vino p^a el mismo uso, y se deve tener cuidado
de aplicar el vaporo sobre la mordedura des-
pues de haver frotado un poco la llaga: por
este medio, se cura sequam^{te} dentro de 24 horas.

Bernare.

Citrampelos Caapeta: Parcia brava: es de
sabor amargo: diuretica, demulcente, y purifica
la sangre: se usa con admirables efectos en el
calculo, en la disuria, en la hydropesia, y re-
nueca.



164
Pomada oxigenada



Infundida de puerco purificada y
densificada al fuego, 8 onzas

Acido nítrico puro, 4 onzas

Se mezclan ambas cosas, y se po-
ne la masa al fuego lento en una
vasija de barro sin vidriado. Se
agita exáctamente hasta que se
se de hervir, y en este estado se apar-
ta del fuego para que se enfríe.

Para agitarla ó menearla se
usa de un tubo de cristal, si lo
hubiere, y en su defecto de una es-
pátula de madera.

Se cuidará hacer la operación
al aire libre, y no aspirar el gas
que se desprende.

Después de hecha la pomada
se conservará bien tapada en un

Varo de casual



Ella es utilísima para las ulce-
ras sifilíticas, los herpes, y toda enfer-
medad cutánea.

Modo de Curar la Disenteria:

Esta enfermedad por lo comun viene acompañada de sanore en las evacuacion^s, pero otras veces solo se explica una deposicⁿ tempa- nosa, y acre con retorcion^s al vientre, y pufo al tiempo de arro- jarlas

De qualquier modo que venoan haviendo robustez en el suero, ca- lentura, y pulso lleno, debe hacerse una sangria del brazo de seis, u ocho onzas, pero si abundare mucho la sanore, se repe- tunda entro de 24. horas.



Dada la primer sangria, al dia sig^{te} en ayun^{te} tomara un vomitorio de raicilla del peso de tres tomin^s. La una se toma de la mañana, la otra a las seis, y la tercera a las siete, todas tres en un poco de agua tibia, pero con ninguna de ellas se bebe agua para vomitar, y solo se arroja lo que naturalm^{te} viriere, sal- vo q^e el estomago se halle demaciadam^{te} cargado de humores, en cu- yo caso conviene beber el agua, y vomitar como con ella.

En el mismo dia a las cinco, o seis de la tarde tomara doce pa- tis de Saudano liquido ^{de} sydenham, mezcladas con el peso de dos tomin^s de polvos absorbentes de canchales en quatro onzas de in- fusion de rosa, y amapola, la qual se hace, echando una variga da de cada cosa en un poco de agua rabiendo, y al mismo tiem- po taparla, y quitarla del fuego, deparandola assi en reposo, y al tiempo de beberla, si se huviere enfriado, q^e que se haia pa- scado mucho tiemp^o, se calienta lo necesario p^a tomar la bebida.

Al otro dia por la mañana, y tambien pⁿ la tarde, se repite en los mismos termin^s. Dha bebida, y al sig.^{te} si todavia permancieren, como es regular, las evacuacion^s. disentericas, se buelve a tomar otro vomitorio en los mismos termin^s. que el primero, se repite la bebida. pⁿ la tarde, y al sig.^{te} dia a la mañana, y tarde como antes se dixo, y si con estos dos vomitorios no fuere bastante p^a cortar la disenteria, puede repetirse hasta tercero, y continuarse despues con las bebidas segun el metodo prescripto.

Desde el primer dia que se empieze la curacⁿ. deben echarse a la mañana, y tarde colirios de leche herbida con un poquito de rosa, mezclando en el colirio el peso de dos reales de trementina de Venecia con una hiema de huevo, batiendo esta primero con dha trementina p^a que se disuelva. A falta de la leche se echan colirios de malvas, mezclandoles un poco de asucar con la trementina, y hiema de huevo que se ha dho. Por defecto de estas se aplican de arriba de cebada con la misma trementina, y huevo, ó de almidon de trigo, de papas, ó de yuca.

Son tambien muy buenas la ayudas de sangre de Lusco en primer lugar, ó de Canero, ó de rez, disponiendolas de modo, que entran antes a coagularse. La lavadura de la carne fresca, cocida con rosa, suele ser tambien util para ayudas de esta enfermedad, y de todas puede hacerse uso segun se faciliten.

El princip^l alimento p^a estos enfermos debe ser el arroz de Castilla en macanorra con un poco de asucar, y alom. nonio

cuacion se aplica alouno, u otro de los q. quedan dhos para que
la envote.

Se Obervara algunas veces, aunque muy pocas, que no
alcanza la raicilla a cortar estas evacuaciones de diarea, y
en este caso quando no se encuentre dho. Raicilla, es muy util
tomar en ayunas el bolo de ruibarbo con Diascondio, que
hace, tomando el peso de quatro tomin. de Ruibarbo molido,
y la necesaria cantidad de dho Diascondio, para que se
haga la pasta, y se forme el bolo. Tambien se mezclan dos
gotas de aceite esencial de camela, quando lo hai, y de no bas
ta con los dos ingredientes que se ha dicho.

El alimento sera tambien el de arroz, ya en masamo
na, ya echo con sal, ya con caldo de carne, o gallina; y tam
bien el pollo asado, o en el mismo caldo, y alguna sopa de gar
con azafra, o de tortilla, teniendo siempre mucho cuida
do de no gravar el estomago. En quanto a la aoua ord.
no hai diferencia de la q. se ha dho p. la disenteria, Y tambien
en advertiento que esta enfermedad no es preciso curarla en Ga
ma, como lo es dho. disenteria.

Quando a la disenteria sobreviene lo q. llaman bicho, se
introducia en el estantino un cadeso de limon untado con
polvora, y se repetira el tiempo necesario hasta q. se re
conoca limpio dicho Estantino.

Modo de hacer, y tomar los polvos magistrales

Se pesa una libra de Zarsa, se le quita con cuidado toda la cortera, esta se muele y sierne hasta q. se pulveriza toda. Del coraxon o besucos se hacen manofitos p.^a la agua q. se toma de ordinario, los nueve dias en q. se toman los polvos se yerve la Zarsa, y despues hasta los 10. dias, se yerve la agua, y despues se le hechan los manofitos. se toma una libra de asuear q. esté muy seca y blanca se pulverisa, una honca de sen sin los palitos, una honca de abas, una honca de rosa, una honca de seabada pesando una honca de cada una de estas cosas despues de reducido ha polbo se mezcla todo muy bien para darbe al paciente, lo q. se hace en el modo siguiente, despues de preparade el enfermo con la batibas; tomara tres Cucharadas una hora antes de abmorar, otras tres una hora antes de comer otras tres una hora antes de senar, estas los tomara por nueve

días el alimento sera Casas secas



Se ha de considerar, q. todo tumor, o bulto Externo, o interno, q. ocupa qualquiera entera, o sus partes veinas, es de la naturaleza de los Serinos, mas comunmente, si es antiguo, o cronico, q. es lo mismo, y si averse, el dolor, o es poco el q. se siente, quando se comprime levemente, apretandolo, con la mano.



Y esto es considerado, es necesario, la poca, largo tiempo, y curacion, molida p. conce-
 quin sanan & transan dolencias.

Se deben evitar todos los remedios estimulantes, e irritantes, q. poseen una accion, activa sobre el sistema vascular, y glandular del cuerpo.

En consecuencia solo combi enen los diluyentes, y fudentes, q. impidan las concreciones, combi-
 ten, y destruygan las ya formadas, y manifestadas en los bultos.

Estos remedios son externos, e internos.

Entre los purgentes se prefiere el siguiente siguiente

De goma amoniacca, disuelta, y amara-
 da, con moderada cantidad de Vinagre de Vino, bien fuerte, en q. se ha disuelto tambien un poco de sal amoniacca muy purificada, (esto es, se disuelve la sal con el vinagre q. ha de servir p. disolver la goma) media onca, La goma: El Vason

del tamaño de un puño, y se donan o se tean.

Forme: Cada mañana temprano en
hacienda, el peso de una oitava: bebiendo en
cima, una taza de uinientos de raices y
se deja apuntado

Proveer a pie, y caballo: alimentos.
de los de la diuertion, como lo per el per
y amor, polvos, Ensaladas cocidas, y frías, ca-
labasas, un llamén, o Zapallos, frutas ayudadas
con panetelas, y algunas vinogradas, en forma
de limonadas.



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to fading and bleed-through.



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to fading and bleed-through.



Fomentese de Mubarro y de agengibae y de Aracmas en cada
Cora: Reducame a polvo; dividame segun de mezcladas en vore par-
tes; y tomo cada dia dos ois en un vado de agua de mamanita.

Hechemele lavariay de infucion ligera de Fabaco.
Con un saquito de sal ammoniac en polvo, fomentese todas las
partes hinchadas.

Demuele fricciones con franela frecuentemente.
Protetele en las hinchaciones con quina muy pulverizada. Ha-
ra frecuente ejercicio de caballo

Cuando cedala hinchacion tomara la tintura de hierro, qui-
na y camara de naranja en vino.

Dela yerva que va por el Coxaco tomara en coim. de
ordinario.

Tambien podra usarse dela Maza siguiente en las hinchaciones
Frane en aceite la corteza de espinna mas dentro dela naranja agria,
pudran. con un poco de Mida y Aragon de Cirilla.

Podra usarse igual. en dos cucharadas al dia or la legia de vitales.

esta Amisn del palo de palo.

El alimento sea rico y el pan viudo.





Virtudes, y propiedades del reubarvo sacadas de un libro escrito en la celebre Academia de medicina de Paris, y son al pie de la letra como se siguen.

Es uno de los mejores, y mas dulces catharticos, q^h hay en toda la materia de la medicina: el opera muy bien sobre la colera, y sobre todas las visceras del addomen, y al mismo tiempo fortifica las fibras nervosas: assi mismo es propio p^a los estomagos, e intestinos debiles. Se ha dado en sustancia desde doce granos asta media dragma, y en infusion despues de media dragma asta una, y media: tomado en una corta dosis es un excelente alterativo. El purga la colera perfectamente, tiene mas fuerza, q^h ninguno otro purgativo, porq^{ue} disipa las obstrucciones del bazo. Se ha averiguado por experiencias ciertas, q^{ue} evaquela colera con preferencia a todo otro. Tambien es paladeo de los niños, en atension a q^{ue} fortifica el estomago, y lleva tras si todas las materias extrangeras, q^{ue} encuentra. Es muy buen remedio p^a las lombrices, y se da entisana, q^{ue} se llama agua de reubarvo a los niños, q^{ue} son sujetos a enfermedades chronicas. El uso del reubarvo, no obstante es danoso quando hay sospecha de inflamacion en los riñones, o en la vesiga, porq^{ue} escaldenta considerablem^{te}. Es por lo q^{ue} tampoco conviene p^a las almorranas. Es bueno p^a ablandar, porq^{ue} purga, y fortifica aun tiempo. En las xaquéicas se debe tomar por largo tiempo, pero en poca cantidad.

El confirm^{to} de sus d^{os} purga lentam^{te}. resiste el escorbuto, y fortifica las partes solidas. Algunos antiguos Particianos pretenden, q^{ue} es el solo cathartico de q^{ue} se debe uzar. Yo conosco uno

una de 80 años, q̄ asegura, q̄ es el solo medicam.^{to} q̄ no le ha enga-
ñado. Hai algunos q̄ lo creen propio a corregir la colera viciada,
y hazer secar las enfermedades chronicas, q̄ de ellas provienen.
Los elementos de esta raiz son sutiles, penetran entre las par-
ticulas mas couientes de la sangre, y le dan el color de azafran,
lo q̄ prueba, q̄ la color, q̄ el comunica es muu tenaz: es por esta
razon p.^a corregir la sangre de sus impuiezas las mas delgadas,
por q̄ se lleva la arena, la porqueria de los riñones, y resuelve las
materias viciosas humorosas, y flematicas. Es remedio excelen-
te en todas las extravaciones, y stagaciones de la sangre: se di-
ce, q̄ produce efectos prodigiosos en la piedra, la patidex, la hydrope-
cia, y otros efectos del bazo de q̄ una colera depravada es el princi-
pio. Se da p.^a las inflamaciones, p.^a la desutilidad del estomago, y todas
las indisposiciones de esta parte. En las convulsiones, en las enfer-
medades de la vrata del bazo, de los riñones, en la vesiga, en el pecho,
en los hypocondrios, en las afeciones de la matix, y en la seañua:
en aquellos, q̄ escupen sangre acompañada de dolor: en el hypo: en
la disenteria, y en la passion colica: en los casos en q̄ se previene la
vuelta de las calenturas: en contra las mordeduras de animales pon-
zonosos. Aplicado exteuorm. con vinagre quita las senales de
los golpes, y sana la tina. Es un buen remedio p.^a las contusiones,
limpia las pumeras vias, fortifica los intestinos despues de la pur-
gacion, y es un cathartico admirable p.^a los paribulos, q̄ adolecen de
calenturas inveteradas. Dado en la dosis de dos escrupulos produce

los buenos efectos, q^{se} atribuyen p^a la dysenteria, la diarrea, y todas las q^{se} provienen de una materia shirqueosa, y de cancer, y todas las q^{se} provienen de ella. Es el mejor destructivo, q^{se} conosco en las enfermedades hypochondriacas, y escorbuticas viejas; fortifica las visceras, y las fibras obstuidas; y su dosis es de diez granos todas las mananas, lo q^{se} basta p^a la evacuacion. Aplaca el ardor de la orina, y suspende el verizam^{to} de ella tomando en substancia desde media dragma asta dos. Asotado o seco es astingente, y produce en la Dysenteria los mismos efectos, q^{se} la tierra sigele. Mesclado con la muscada, o laudano es un exelente remedio en los fluxos de vientre immoderados, y en q^{se} la astingencia penetra por todo.



[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

#

177

Receta eficaz para los fríos.

Onza, y media de Cascaxilla molida. Repartida en 26 ó 28 papeletos como el peso de poco mas de medio Real. los diez se empesarán á tomar despues que se aplague la calentura; si fuere doble á ora y media ora y media; si fuere terciana un dia si otro no de tres en tres oras, si fuere quaxta na de quatro á quatro oras, de manera que se acaben los diez papeletos, antes que sea tiempo de que llegue la ora de entrar el otro frío que se espera. De los restantes papeles, se tomarañ a los ocho dias, ocho en la misma conformidad que los antecedentes, y los otros ocho ultimos papeles a los catorze dias. Si fuere persona á costumb. del vino se le ministrara en vino; si al aguardiente en aguardiente, en la porción que cada uno suele gastar. Agua de la tinaja podra beber como quisere, y otra qualquier bebida. se veda fruta, y pescado. //

Receta para la Frixicia

Oras hastillas de brasíl hazerlas beber bien en agua como dos vasos, y tomar essa agua un vaso por la mañana otro por la noche. y assi hazerlo por tres dias. //







180
Toma una libra de Aceite de Almendras
dulces: de pimienta de comino, y de
Anenoso, de cada cosa media libra: Maja
esta pimienta repandam^{te} en un mortero.
Ponlo despues con el aceite en una botella.
de estano, y lo hervira por quatro horas
en una Caldera de agua: exprimele
despues, y el aceite verde, q^e dello vales
conbotellalo. =

Otro.

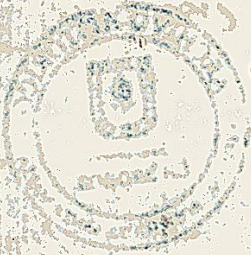
Toma una libra de Panax el Corinto,
añadete media onza de Ruibarbo en
polvo: una dragma de buena canela tam-
bien en polvo, y quatro onzas de Azucar.
Se incorpora todo muy bien.

Otro.

Toma una Nuevaoncada: de Clavo de Especia,
de Cardamomo, de grana de Indico, de
cubeba, de Almasiga, de canela, y de Veni-
tre, tres onzas de cada cosa. de Pimienta
larga, y de negra, de Aloe succotrina, de
Zedoaria, y de Nepatica onza, y media
de cada cosa. Masearse todo esto segun



ante, hechase en recipiente de vidrio
y sobre ello se le cubre tanto vino
blanco generoso, quanto baste p. que
se haga una pasta líquida. Después
se destilará à fuego manso sobre
recoldo: y el agua destilada se hecha-
rá en una vasija de vidrio bien
Tapada =





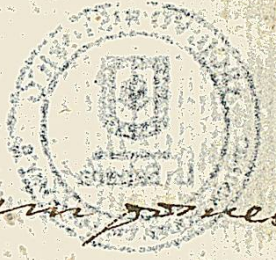
Supuesto q^{ue} las lavativas en agua tibia
le han causado colicos, podria usarla
en caldo de carne de Baco, fresca, -
cocida con unas flores manzanilla,
agregandole vinagre de Eneldo, o en
Ayuso.

Para la palpitacion del cora^{zon}. se aplica
za a la boca del estomago, el sig^{ue}.

Cataplasma.

Seis dragmas de Theriacal, polvos
de canela y de clavo, una dragma de
cada cosa. Aceite de canela y de
yerbabuena, seis ℥ii partes en cada
uno, ~~con la~~ ~~Alempo~~ polvos de
Alempo media onza y con la suficien-
te cantidad de Vinagre de Catilla
formese el Cataplasma, & se aplica
za al paciente ~~al abdomen~~

Si por parto huviere alg^{una}
agua marcial, podria serle uti^l
p^{ara} deobstruir las Visceras intestina^{les}



y los borbollas, tomando un puñeto
en ayuno, y otros a la noche en el
día, y haciendo en seguida algun
ejercicio moderado, apie, o a caballo
En su def.^{ta} podrá tomarse la tintura
de parte aperitivo, comenzando
por 20 gotas, y aumentando una
medida por puñeto en
cada día en lo com. en 24 u. por el
hasta completar 40 gotas, en la últi-
ma toma.

De la tintura anti-poc con
Sulfaca, tomara todos los días en
Luzerna agua en Fontenil 20 gotas
por hora desp. de haber comido, y
continuara hasta completar 40
gotas en la última toma, en el
mismo modo q. se ha dicho de la
tintura de parte.

3. Cadenentes quese hallen.

Es admixable para dar buen olor al
aliento quando la edionales procede del esta
mago, quitando o deshañando las benzo
scodales de abriduras que suben ala boca.

4. Es a provato remedio para matar las
lombrises que se crian en los vientres de
Niños, y personas de maior edad.

5. Es un pesebato contra todo aixe Co
rrupto, y de enfermedades malignas, peritoxas
y pegasobras, porque tiene la sangre en el
equilibrio de un igual temple, de manera
queno puede detener la circulacion, ni me
nor corromperse. Y en caso que sobre venga
algun frio u otro mal repentino, o que se sos
peche alguna infeccion en el aixe, e en nie
blas u remedar, y que se se tomara media
Cuchara de esta quinta essencia en qual
quier genero de liquido que sea
caliente. Y poniendose en la cama
bien cubierto se edicipara todo el mal por
la via de un lebe sudor.

6. No se ha. allado en todo el universo asta
hoy meyor ni mas segura, ya probada medi
cina para la cura, del umor escorbutico por
que este remedio disipa todas las causas que pue
dan serbias de obstaculo ala circulacion de la
sangre, porque la purifica, y ariña, y dibifica
Este remedio es en sumo grado mucho mejor que
el espíritu de la gramal que es suma mente
calido que inflama, y quema la sangre, y el
ygado, y daña a todas personas como es perxi
encia todara a conocer.

Esta quinta essencia a curado a muchos

135
quetenian los cuerpos cubiertos de manchas, por
villan, y granos, y entre muchos de ellos a un
Caballero a quien los medicos daban p.^o leproso con
firmado, y se halla sano, bueno, y limpio en tiempo
de seis semanas sin otro remedio que haber toma
do este elixir en suero.

7.

Es cierto remedio para la cura
de la, Ydropea tomado en Cocimiento de linhi
esta Oyergo para la tixicia, y opilacion se toma
en quinta o veinte dias en vino de sereno para el
ultimo, y en vino blanco p.^o el primero de dho
malas. Y es medicina eficaz purgandose ante
mano una o dos veces para el mismo efecto. lo
mismo se debe hacer para la Hidropesia, ti
xicia, y otras en las medades como asi mismo
para el impedimento de estomago. Pero hallan
dose cargado sera muy conveniente tomar
un vomitivo, y como llebo dho un pan de purgas
conforme a las calidades del mal con los quales
debera este condial, y hara un buen efecto



[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Receta sobre la consulta de una mala
Mestruacion.



Los Remedios q. en qual Obra con
Seguridad, para restituir a un Hombre
metodo la Evacuacion menstrual de las
Mujer., son los Marsial. y esis me
parece lo mas conven. q. la enferma
tome la tintura de Monte aperitivo,
comenzando p.º diez got. y continuando
p.º 16 dias, agregando en cada uno dos
mas, hasta tomar en el ultimo qua-
renta gotas, tod. en ayunas, y en ^{dos} ~~una~~
~~parte~~ de locim. de borraja blanca, de
Cenefolio, o Calaguala, y Sequiosa in-
mediatam. desp. de cada tomo, a cami-
nar por una hora a Cavallo, y en no
septe fait, amig. sea a pie. Para prin-
cipio a esta curacion desp. de tres
dias q. haya pasado la Evacuacion
menstrual.

Al siguiente dia desp. de la



ultima bebida ugorar, tomara
dos escrupulos uelas pildor. de
Rufo, q. son purgant. y el caso, y se man-
tendra en cama.

En los dos subsecuient. dias
se dara a las seis uela tarde, un baño
tibio a las piernas, por un quarto
de hora, con coim. de manzanilla, se-
caudore deq. con una sabana caliente
en forma de friega, uelas rodillas p. abaso.
Inmediatam. se hara una unguenta a
las venisas uel aceite de agur. mar. q.
tibio, y luego tomara un sudor con
borraja blanca, o calaquola, y se
abrigara en la cama, y pasad. dos
horas tomara una cena ligera.

Concluida esta prepara-
cion no hara otra cosa, q. esperar en
sus efectos, q. regularm. se son
favorables, explicandose la natura-
lega en su evacuacion de un modo
conuen. Si acciere q. apunte la



Regla mienoras se estuvieren practicando los remedios propuestos, dase de mano a tod. ellos, pong. nada conviene hacer en el tiempo e ella actual Evacuacion.

Siempre q. el efecto sea favorable, como se espera, podra repetirse al mes siguiente la misma Receta, si aun no se hubiere arreglado perfectam. la Evacuacion con la primera.

+ Se advierte q. tambien es muy util dar una sangria muy corta al torillo, en 3 a 4 s, quando se comienza a sentir peso a las Venias, o se adviert. otras señal. recetar proximo la mencionacion.

La Sangre q. suele erupir, el dolor al Estomago, la melancolia, palpitation Erupelays elevacion. q. Experiment. son efectos de la inversion de la Regla, y ordenada cura resultara todo curado. Se abtendra ente

El
ramo de leche, queso, fructos, ensalada
y agrios, & son muy perjudiciales
á esta enfermedad.

Si huvieren alg.^a aguas
mineral natural, entre alg.^{as} q.
Suele haver con nombre de Salado,
y seg.^o beber los Ganados, puede
hacerse uso muy util de ella, to-
mando p.^o seis, u ocho dias, un
vaso regular á las onzas, y siguien-
do luego, á caminar á cavallo, por
una ó dos horas, q.^e hará el mis-
mo, ó mejor efecto q.^e la tintura
de robar haciendo tambien el
Citomago.

En q.^{to} al uso del Cafe, se dice: q.^e p.^o Reglas Orales no es
contrario á la menstruacion, ^{á sino antes favorable} ^{por} ^{la} ^{promue-}
ve esta evacuacion, pero ^{alg.} ^{complecion.} ^{alcalina}
y biliosa, á quien no ofiende, y esto se conoce p.^o la Expe-
riencia, q.^e debe prevalecer á la enfermedad, á q.^e se le aplica
se la q.^e no lo frequente con exceso, aun q.^{do} se parezca q.^e no le
dama; y q.^e le bastaria tomarlo una sola vez seg.^o de comer
en una Xicara regular como el quatro onzas.



dedos; entonces se pone en traste m^o pequeño, y se
 sigue haciendo, y evaporandola, hasta q. que-
 da en punto de miel espesa, y hace hebra co-
 giendola entre los dedos; q. es el punto, luego se
 vasa el fuego, se pone una vasija de cera, u
 oja de plata q. es mejor, y se conserva bien ta-
 pado p. a los us^{os} conv.^{tos}.

q. habia mermado mas de la mitad, se pone en vasija
 m^o pequeña, la q. se pondra en otra mayor llena de
 agua, y seguira haciendo, y evaporando, menean-
 dola continuam^{te} con una pala de madera, y cuidan-
 do q. no la entre la agua exterior, en q. se in-
 funde la vasija, solo con el fin de evitar un fuego
 muy fuerte q. quemara y heche a perder el extracto.
 Este hervor lento se continua, hasta q. el extracto
 tenga ^{consist^a} punto de miel ^{muy espesa} gruesa, q. cogiendo entre los
 dedos, y abriendolos haga hebra gruesa: Este es el
 punto. Entonces esta ya en el punto perfecto, se
 quitara el fuego, dexara enfriar, y pone en
 una vasija de plata, p. a su conservac^{on}. y uso
 conv.^{tos}.



Linaza, y Jas R Malbas R Casim. con agua. La finaza, se
hase Cosim. q. quede algo baboso, en un poco R este Cosim.
sehechan unas hebras R Asafian seca q. no tenga Aceyte, R
Suerte q. de al Cosim. en color no muy encendido.

Sino huviere el Asafian seco, se seca entre unos papeles al Sol,
R mudando los papeles, hasta q. este seco.

Con un poco deste Cosim. tibio se laban las narices, y Oidos, si se
Cucixen dentro Viruelas, y huviere necesidad R ello.

Gaxoaxo.

Cosim. R Lebeda mondada, y raiz R Malbisco picada, al qual se
añade un poco R Miel rozada, o R Abejas, hervidas con un poco R
Rosa fresca, o seca.

Cosim. p. las manchas, y enconaduras.
R las Cisturnas, o ingeraduras.

Raiz R Malbisco picada, y Zebolla R Arucena, R cada cosa das
onsas, Jas R Malbas, R Violetas, R Fiebol, y Mansamilla, R Cada
cosa un buen puñado, Linaza una Onsa, que hieba todo en Sarcos,
y medio R Agua, hasta con sumia la tersa parte.

Con este Cosim. caliente se laban las enconaduras, y manchas colo
radas, como Caripela, y manchas R la ingerion, quando huvieren,
conadiendo onsa, y media R Aguard. acada ocho onsas R Cosim. al
tiempo R Laboratorio.

En este mismo Cosim. caliente se meten los pies, a los q. les sobre
viene frenesi, o ~~Malura~~ despues R brotadas las Viruelas, y se hade
Repetir tres o quatro veces al dia, y sino basta esto, es necesario dar al
Enfermo R doce a diez, y ocho gotas R Laudamo en Cosim. R Lecha
gas o ranchata R Semillas. R mismo se hade practicar, si despues R

70
brotadas las diagueltas Sobreniniere un gran sueño o modorra esto es el
baño, en pierz, y manos, y el Laudano, y en una, y otro caso es bueno de-
sobraigaa un poco al enfermo; quitandole las Cobijas & Lana, porq.
uno, y otro accidente son & calor.

Esta misma diligencia se hade practicar con el mismo casim. quan-
do les duele las plantas & las pierz, y & las manos; metiendo los pies
hasta las tibillas, y las manos hasta las muñecas en dho casim. ca-
lientico, o bien tibio con lo qual sequita, y alivia el dolor; y deucarmen.

Si en las quatro, o cinco dias primeras viniessen vomitos q. por
lo comun es señal de q. las diagueltas han de ser discaetas, o buenas,
sele hade tomar al enfermo mucha agua & cebada mondada,
quitado el frio p. q. vomite bien.

Si con esto no se sossegase, & y le sobreniniere muchas anicias, o
temblor, como escalofrío, entonces sele dara una bebida compues-
ta & la misma agua & cebada, y & lichucululas, q. no este muy
agria, y sin arucan, lo qual tomara siempre q. se halle fatigado.

Si no obstante esto permaniesiesen los vomitos, sele daran doce, o
catorce gotas & Laudano, en dos cucharadas & Agua & hienbo
buena o casim. & salta & Agua destilada.

Si el vomito es poco, y moderado, y q. no desvilita las fuerzas, sequita
con solo vomita con el Agua & cebada, y alguna Cuchara & la
misma cebada q. es el unico alim. q. han & tomaa a aquellos a
quienes sobre viene este vomito; pero hade ser sin arucan.

Alas Signas & Necha, y hasta & tres, o quatro años suele an-
teceder ala erucion q. es lo q. llaman brotan las diagueltas accid.
Epilepticos, q. es lo q. bulgaam. llaman mal & Coral o gota Coral, en
que se tuercen, brotean los ojos, y hacen otros gestos extravagantes

Este accidente es un signo, o señal & las mas alegras, y favo-
rables, q. se pueden deuea en el accid. & diagueltas, y q. quanto ale-
gra a los Practicos, entziere a las Madres demaciadas quando

267
ras se sus hijos, y q^e. no hay palabras con q^e. comencelas No favorable que es

fuero q^e. parece este asidente seome al Sino en la Cama
y seleda una Cucharada de Casim. de Forongil, y al dia siguiente
aparecen las Viruelas discretas, y benignissimas; pero es buena
añadir a la Cucharada de la Agua, o Casim. de Forongil dos
gotas de Laudano p^a. el Sino con Año tres p^a. el de 20
y quatro p^a. el de tres Anos =



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to fading and bleed-through.



Extensive handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and very faint, covering most of the lower half of the document.

Rezeza de Curar Sarampion.



Los enfermos q comensaren a tener Calentura, con dolor de Cabeza, y de Cuerpo se hade entender, q tienen los accidentes del Sarampion, y assi luego q sesientan con Calentura lo han de hazer hechar, y q sesienten trechados, y abugados donde notes de el ayre, y en esto se ponga todo cuidado, assi en el principio del mal, como des pues, quando les parezca q estanyan combalesiendes porq es mucho, por la tecaída, por las Camaricas, y otros accidentes q suelen sobrevenir, entro quinze dias de la dieta, si ayrienden.

Comidas. La comida, q han de comer adese de Aue, Caznero ò Carne de Baca, ò Mazamora de Tuebos fucos, q es Pna Olada de maza de maris, hecha con Lemas de Tuebos fucos.

Bebida. La agua Ordinaria q han de beber, adese agua Conda simple, y se les adeda fria, desde q Caenhas la q se acava de dentras, ò quitar lo granizado de el Sarampion en el todo, y de alliq adelante la han de beber mas Caliente que fria, en los dhos quinze dias, ò mas de la dieta.

Lamedor. Luego q leiden las senales del Sarampion se les adeda lamedor, el cual se haze, Cogiendo un tanto del sumo del agua de la Sidia; ò himones, ò himas, y otro tanto de almibar clari ficada, y esto se cuece hasta q tome punto de Lamedor, y de este seda a todos los enfermos, desde que caen hasta el fin del achaque, tomandolo a cucharadas de cuando en cuando.

Beritozas. Pza de Beritozas secas en qualquier tiempo de la enfer

medad, en las Piernas, Nalgas, y Espaldas, y en los hombriillos
pero si tubieren, mucho dolor de Cabeza, o Targanta de ma-
nera que aya dificultad en el tragar, se saharan las de los
hombriillos, y sino bastare, hazer se podran Vegetar en di-
ferentes dias.

Targarismo - Si tubieren la Targanta mala hazan de Targarismo
los quales seharan de Cosim^{to} de Serada, y Nanten, y
tomando bastante cantidad de el Celado, se le hechara a
sucar, o Vinagre de Castilla, y con esto haran Targaras de
continuo.

Abuzo - Quando comencare a salir el Sarampion se abuzaran
mas y hazan de Bentozas secas, y si tubieren q se tardas
hazan de Piedra Vezar, dando el peso de medio tomim y
nomas, en una porcion de agua de Bouraja, como q. Insa-
dor, y se da caliente, y no se haga, otro remedio q sudar.

Anrias - Si tubieren muchas anrias, q les suelen dar quando sale el
Sarampion, daran la misma cantidad de Piedra vezar en la
misma agua de Bouraja, pero fria, q asilas quita.

Procurado el Sarampion, no tubieren mas q hazer, q darles de
comer, y tener mucho cuidado, de q coman, por q pierden la
gana, y aun q esten al parecer buenos, no se laben en mu-
chordias, por q Vezarian, o le daran Camaras con sangre o
sinella.

Pecho - Si les agrietare el Pecho, y tubieren falta de Vessillo, se ha-
zaran con Infundia de Gallina, y comer mas amenudo de el
Lamedor de Sidras, o Limones, q quedadho.

**Sangre de Na-
rises** o por la vo-
ca = Si tubieren Sangre de Narizes, o por la boca, hazen de Ben-
tozas, secas muchas donde queda dho, y sahadas dos en
los hombriillos.

Vomitos - Si les vierren Vomitos no los detengan, antes de tubazo.



grande de Corimiento de Sebada, con azúcar, fino q. que
Pomiten mas y no solo una vez, sino muchas.

Pasma.

Si se bantaren, o bebiere mucha agua demancia q. se
pasmen los foguearan, o que tomen sudor de corias Calientes
como de Toronil con miel de abejas, o Mansaniña =

Ojos.

Si les diere viscosim. o come con entos ojos se labaran con as
qua tinta amenudo.

Camarias.

Si les diere Camarias, y fueren pocas no les hagan luego
conque se detengan, sino odo se tenga cuidado de q. coman y
sea asado de Ave, Carnero, o Carne de Baco, y entonsi sea
la agua, Corida, y Azuada, y darle Ungoco de vino agrado.
y Mazamora de mais tostado, y sigararen adelante adias
sean verdes, o blancos, o Negros de sangre, o de otro color omo
do se trata de la Ayuda, Tabatua, siguiente.

Ayuda.

De viscosim. de Sebada, media Escudilla nomas, dos clar
ras de Huevos, y Ungoco de Azucar, y hechase la a la Ora q.
quieren dormir, y abrigales el viento, y q. no anden al
aire, ni salgan de sus Casas, ni se mojen los pies, ni otragar
de de el fuego. Sobre todo se les a de hazer, q. coman por q.
si quieren el Comer son muertos.

Dusp.

Si hubieren Dusp se labara el Ciego con Ungoco de vino as
quado blanco, y Corido, con Alizema, Imozan Ungoco
de martucizo de la tierra, q. son las flores q. llamamos rince
Nagas, y la machecara, con osas y todo, y calentandolo al
fuego, le limpiarán el Ciego con el. Y fregandolo, y tambien
es buen remedio, el de limpiarles, con limoncitos, soasados con
alguna sal.

Camarias.

Para las Camarias, es buena la Carne de Guayabas hecha
conserba en almibar, en qualquier tiempo; las mismas
Guayabas, asadas con azúcar, comerlas. Danseles tambien

Vertical handwritten notes on the right margin, including the name 'Cristóbal de Torres' and other illegible text.



por mantenimiento Sopas de Pan, conido el Caldo con seño delhibato
 que se hecha en lugar de manteca. El Cuerno de el benado
 quemado, y dado a beber, en caldo, de Aue o de Carne es bue
 no, y tambien la heiga de el benado tostada, y dada a beber
 en vino.

Luego que se conoscan, los accidentes, se hecharan ayudas
 Ordinarias, o de Almibar, y dailes, los Sudores, como que
 dadho al principio.

Si en el curso de la enfermedad, sobre bienen, y nas Lun
 chaciones, o Posternillas de tras de las Oejas, se aplicaran
 unos emplastillos hechos de fardo de manzanilla, y Infundido
 de Gallina, o Vnto sin cal.

Suele ser muy grave, el dolor de Cabeza que es esta en febre
 Dad, y para aliviarlo se aza, un Platano maduro, con su Pelle
 jo, y estando asado, quitarle el Pellejo, y partirlo alo largo
 y aplicarlo, tendido sobre la frente de sien, a sien, tem
 plandolo de fuerete, y queda sufuete, sea Anton, o Domini
 co, y no Suruco.

Sobre toda la Dieta, la primera y ultima que se de Obviar
 es la de que no pueben fusta alguna, en mas de sesenta dias
 por que de hazerlo, mueren los mas, o alomenos se ponen en gra
 be peligro. Si desques de quitado el Sarampion, no les dan
 Cuzos a los en fermos, los Puzaran, a los Irlandes, con dos hon
 zas de Cana fistola, y quatro, o seis Tom. de mechocacan, he
 cha, la Puzanaqua de Bonasa, y quinoa, y a los Pequenos
 con una honza de Cana fistola, y dos o tres Tom. de mechocac
 can = Adbierteze que de la mazamoua, o colada de su
 bo y badha en esta vezeta, no se, por que ay experiencia de
 quedariaba mas que aprouchaba, y en este caso es mejor
 dailes a los en fermos dos Quebos fuertes, o coladas de el mi
 don, sino pueden pasar otra cosa =

Encurriendo Cuzos mas luego, nu. anguas sean
 sino, quando la calentura es violenta, y para otros
 o quatro dias, por que entonces es ya subastillo, de que se
 viene =

S. D. José Maria Mosquera



191

Muy S. nio. La hystoria que en la apreciable de
Su ley de la enfermedad del Negro Calisto, sin duda
trae todo el aparato del Terano Peruiano, o Conval
sion Indica, solo si me parece q. d. auidente no ha
Negado al superior grado, porq. ^{de} los varios q. vi acome
tidos en las inmediaciones de Carthag. ~~por~~ ^{por} uno solo
Negó a los q. dias, pues los demas no alcanzaron el

7.
Son infinitos los remedios que se visto usar en esta
terrible enfermedad, pero pocos son q. procuran algu
alivio, en Carthag. se visto curada una Negra a bene
ficio de una drama de Opio puro que se le dió en
el curso de 24. horas en varias doses, en efecto todo
conviene q. la unica esperanza reside en el uso con
tinuado de los opiatos. todas las unturas exteriores son
absolutamente inutil, en particular porq. ^{atajan}
ordinariam. el sudor, y impiden q. se den baños moder
- radam.

calientes con q.^e se ^{convulsion} apaciguan los dolores, y se melian algo los miembros.

Si con algun auxo se hubiese insistido, en el uso del Opio puro desde q.^e se hizo concepto q.^e el accidente era una especie de Tetano, acompañado, este de dos baños cal.^{tes} moderadm. ^{se cada dia} me parece habria tomado otro aspecto el enfermo, en particular considerando que en tantos dias no se han contraído aun del todo los miembros en general, pues en el perfecto Tetano la contraction y tiesura se estiende a toda el cuerpo de cabeza a pies ^{alospordias} y se queda el paciente tieso como una viga, dize arriba, q.^e sedare con auxo insistia en ^{el} uso continuo del Opio puro, pong.^e es constante que en esta enfermedad se soportan dosis, q.^e en ningun otro caso se ha reparado, hayan sido convenientes, en esta virtud es muy del caso q.^e sin perdida de tiempo se ponga en planta el metodo siguiente.

Se dara cada tres horas una psildora compuesta de un grano de Opio, quatro granos de Alcanfor, conserva o miga de pan, lo suficiente para hacerla, se adverti

no den alimento al enfermo asta q. pase al menos hora y media, despues de la toma de J. pildona, y se continuen con las tomas asta q. los dolores apaiquen en parti- cular el del pecho y espaldas.



Manana, y noche se le echeran la lavativa q. sigue decoion emoliente, ^{quando baste tibio} tres onzas de aceite comun lauda no liquido de Sydenam 40. gotas.

El baño medicinal se lo e visto siempre muy util, pero hay casos q. la mucha rigidez de los miembros no permite sin q. se aumenten mucho los dolores y la contracion su uso, en esse caso e visto usax del vapor que sigue: se pone al enfermo ~~sentado~~ en un fondo o bacia grande ^{sentado} con una sillita sin asiento o cuero. entre los pies se le pone un ladrillo bien caliente q. ^{alambianandolo se enfria} sobre de ese se la dexama vinagre de Castilla de modo que el enfermo reciba todo el vapor, estando bien cobierto el enfermo con un toldo, o otra cosa q. mantenga J. vapor, y si puede se acocera ^{en el lugar} para q. ruda

Como la trabason de las quixadas, dificulta mucho el q. come el enfermo, el alimento / q. deve ser muy tenue y

q. de facil digestion / por esto es conveniente q. desde la
buxba al aydo se le de con una pluma la untura que
sigue caliente; se frie en aceite comun las flores
de Camomilla, y de Anapola lo que base y se repite
cada dos horas

La decoction de eichonia se le dara templada para
q. la beva a todo pasto,

Parq. no sucedieren equivocaciones en la Botica, e
pedido los simples para las pildoras, y lavativas.

El opio pesa un escrúpulo, y lo dividera en granos,
el alcanfor, pesa 4. escrúpulos para q. lo reparta
como va dicho. El Laudano pesa una onza para
q. aga a suficiencia para las lavativas.

Siento mucho sus cuidados, me alegrare q. se mespo-
ren las cosas, ^{avise de lo q.} entanto q. fuese ofresca, y pongame
al obediencia de mi Padre Gutierrez, y mi S. D.
Manuela, y demas de la familia interin q. pido a D.
quando su vida los años q. le deere

B. L. M. de B. en su af. . .
Pop. y Ag. 26. de 1799. Pedro de C. Cortés

143

Contra el modo de extraer las Tenias, o Gusanos solitarios, practicado en
Mouat. en Suiza; y sacado el Mercurio el Agosto del año de 1775.

Haviendo deseado, y conseguido el Rey, adquirir un celebre Remedio, p.^a extraer
las tenias, o Gusanos solitarios, q.^e Madama Nouffer, despues de la muerte de
su marido, ha practicado en Mouat, p.^a espacio de 2011 años, y en un copioso numero
de enfermos, sp.^a con gran felicidad, y prontitud, nos encargaron el ord.ⁿ de S. M.,
el Sr. Contad. D.^hál de It.^a, y el Sr. Tudaime, q.^e lo examinásemos, y experi-
mentásemos, dandobal publico, en caso de hallarlo digno de su celebridad.

Preparacion de los Enfermos.

Este metodo, no necessita de mas preparacion, q.^e la de hazer q.^e el enfermo, to-
me en lugar de Cena, siete horas despues de la comida ordinaria, una Panatela,
hecha del modo siguiente.

Tomese libra, y media de Agua, de dos, onças. de Marréca fresca,
y dos onças. de Pan de mermelado a modo de Migas: añadase la porcion sufici-
ente, de Sal, p.^a sazonalada, y pongase a cocer a lumbré fuerte, hasta q.^e todo
se haya incorporado, y reducido, a una Panatela.

Cerca de un quarto de hora despues de haver tomado esta Cena, se
daran al enfermo, dos Biscochos medianos, y un Barito de vino blanco,
puro, o aguado, o un Baro de Agua, sino acostumbrara beber vino.

Si el enfermo no huviere obrado en aquel Dia, o fuere extrénido, o
propenso a constipaciones, se le hechará un quarto de hora antes de tomar
la Panatela referida, o media hora despues, la labatiba siguiente.

Tomese lo q.^e se pueda coger con los tres dedos de la mano, de Ofar de
Malbar, y de Malbivco, y hagase dar un herbox a star Ofar en un quarti-
llo de Agua: añadese un poco de Sal comun, cuélese, y mézclense, dos onças
de Azeite comun.

Curacion de los Enfermos.

A la mañana siguiente, pasadas 8, o 9 horas despues de la Cena, se dará
al Enfermo, el específico siguiente.

Tomense tres dragmas de Raiz de Helechó (†), hechar polvos muy
finos, y hechense en 11, 5, o 6 onças. de Agua destilada de Helechó, o de flores

(†) Filio mar, o Filio non famosa demata. C. B. Piro. V. Invt. R. de. Polpoduz. Filio mar Lino



& Filo, y se la hara beber al enfermo, ensugando dos, o tres vez el vaso con la misma Agua, p.^a q. no queden poluos en el, ni en la boca. Para los Niños se disminuye una drachena. & Poluos.

Si el enfermo, despues de tomar estos poluos, se sintiere con nausea, podra mear un poco & coxieta & Limon confitada, ò otra cosa de gusto agradable, ò ensugarse la boca con algun Licoz; pero sin tragar nada de esto; y tambien podra holer un poco de Vinagre bueno. Si no obstante continuasse la nausea, y los poluos se viniessen ala boca, procurara boluendos a tragar, haciendo lo posible, p.^a no hecharlos; pero si al fin los lanxare, en todo, ò en parte, deuenà, luego q. haya vesado la nausea, tomar otra segunda dosis de los mismos poluos, igual ala primera.

Des horas despues q. el enfermo haya tomado los poluos, se dara el Bol siguiente. (F).

Tomese de Panacea mercurial, y Pecina seca & Escamonea, & cada una ℥^{ss} ^{granos}, y cinco grã. & Gutagamba, y Reducidas estas tres drogas a poluos muy sutiles, incorporense con suficiente porcion de confecion de Tarintos, & modo que se pueda hazer, un bolo & mediana consistencia.

Las ya Menidas, son las dosis del purgante q. conueniense. La de la confecion de Tarintos, es de dos escrupulos, y medio.

Para las Personas de complecion fuerte, ò dificiles de purgar, ò q. antes han tomado purgantes activos, se hara entrar en el bolo, la Panacea mercurial, y la Pecina & Escamonea, en cantidad de ℥^{ss} a ℥^{ss} grã. & cada vna, y la gutagamba en cantidad de ℥^{ss}, ò 8^o.

Estas mismas dosis, deuen disminuirse a juicio prudente del Medico, p.^a las Personas de complecion debil, sensible ala accion de los purgantes, y faciles de purgar; y p.^a los Niños. En un caso en q. concurriran todas estas circunstancias, se han dado solam.^{te} 7^o grã. de Panacea mercurial, con igual porcion de Pecina & Escamonea.

(F) Bol se llama en la Farmaz. Copèa, un Rollito cilindrico de drogas medicinales.



y la suficiente cantidad & confeccion & Jarintos, sin guta = gamba; y aun el Bolo hecho & estar doçor, se hizo tomar en dos veces, la mitad, 2^{as} horas despues & hauer tomado los Poluos, y la otra mitad, paradas otras tres horas, p^a q. la primera cavi no havia hecho operacion alguna.

Immediatam^{te} q. se ha tomado el Bolo, se daran al Enfermo, una, ò dos taras & Fe verde, q. no este cargado; y luego q. empieze à deponer, se le dara & tiempo en tiempo, una tara el mismo Fe, hasta q. haia hecho el Surano; y solo despues & hauerlo lanzado, podria tomar un caldo substancioso, y algun tiempo despues, otro Caldo, ò una Sopa ligera. El Enfermo comerà despues con sobriedad, y en todo aquel Dia y Noche, se tratara del modo q. se aconsejaba en los Dias de purga; pero si huviere lanzado parte del Bol, ò q. A^{as} horas despues & hauerlo tomado, no huviere ebaquado suficiente^{te}, tomara desde 2^{as} hasta 8^{as} drachmas de sal de Sedlitz, ò de Inglatearra, disuelta en una Tara de Agua hixtiendo. (F).

Si el Surano no cae en peloton, sino q. va hilando, ò valiendo lentam^{te}, lo q. sucede algunas vezes, y señaladam^{te}, q. se halla embarravado sobre todo, con su cuello, ò No, entre mucosidades terrazes, no deve tirarlo el Enfermo, sino permanecer sentado en la cilla, y beber Fe ligero, un poco caliente.

Si el Surano estuviere pendiente mucho tiempo, sin caer, y el purgante no hiziere bastante efecto, vele dara al enfermo, la sal de Sedlitz, ò de Inglatearra, como queda dho, y se le hara estar en la Silla, hasta q. el Surano haya caido.

Si el Surano no se huviere manifestado hasta la hora de comer, haviendo vetenido el enfermo los poluos, y el purgante, no por esso deia el paciente & comer, Respecto q. algunas vezes, aun q. pocas, suele salir el Surano, despues & hauer comido.

Si en todo el Dia no se dexare veer el Surano lo q. no acahece, sino quando en todo, ò en parte, se ha lanzado el Surano, ò los poluos.

(F) La sal de Sedlitz, ò de Ing^a, es lo mismo q. la mia de Vacia = Madrid. Se la llama bulixum. cathartica. Los Ingleses no la compran, y se sirven de ella, como de la de Sedlitz. Todos nros Medicos, se sirven de la Vacia = Madrid.

o q. estos han obrado debilmente, cenará el enfermo, lo q. la Noche precedente, y se le tratará en todo el mismo modo.

Si tampoco emperare a salir el Gusano en toda la Noche, tratará el enfermo p.^a la mañana, y a la misma hora, los polvos, como en el Dia anterior, y dos horas despues se le darán, O_{ii} , O_{iii} Drachmas & Sal & Sedlitz, o & Inglaterra, tratandole en todo el mismo modo q. el Dia precedente.

Algunas vezes sucede, q. el enfermo en el mismo acto & expelax el Gusano, o un poco antes, o inmediatamente despues & una fuerte ebaquacion, experimenta una fuerte sensacion & calor en los contornos del Corazon, con deliquio, o desfallecimiento, lo q. no deve dar cuidado, puer esto para brevemente, dexando tranquilo al Enfermo, y haciendole holax un poco & Vinagre bueno.

Si el enfermo echare el Gusano, antes & hauer tomado el purgante, p.^a la sola accion & los polvos, no se le dará, sino la mitad, o las tres quartas partes del Bolo q. estava preparado, o se le purgará, con Sal & Sedlitz, o & Inglaterra.

En fin: si despues & hauer arrojado con estos Remedios, una Tenia, se adviniere q. queda otra, se dexaran parar algunos Dias, y luego se volverá a practicar con el enfermo, el mismo methodo, sin variar en nada.

Este methodo bien dirigido, tiene siempre feliz exito en pocas horas, como lo hemos experimentado, en cinco personas.

Las Tenias, p.^a q. se nos ha propuesto este methodo, y específico, y q. estos hazen arrojarse con tanta prontitud, son las que tienen las articulaciones, surtunas, o anillos cortos (H). Este Remedio no tiene la misma eficacia, contra las Tenias & articulaciones largas, llamadas comunmente Vermis Cucurbitinus (H).

(H) Tenia prima. Naxen prax. med. Tenia propriam. Ita. Tenia & Conducto. Solium & espina o & nudos. Andry, & los Gusanos = Tenia prima. Le Alex. hist. de Verm. pl. 5. f. 1. pl. 6. f. 2. pl. 7. f. 1. pl. 8. f. 1. 2. 4. = Tenia vulgaris, y Tenia lata. Simon. Durt nat. = Tenia & anillos cortos. Bonnet, Mémoires preventifs à l'Académie des Sciences. Tom. 1. = Tenia acephala, y Tenia Capitata. Vogel & cogn. V. cur. c. h. affect.

(H) Tenia secunda seu Vermis cucurbitinus. Naxen ibid. Lumbricus latus. Jison. Act. Ang.

194

Para desarraigax estos Gusanos, es preciso repetir el mismo metodo, mas, o menos vezes, o con mas, o menos frecuencia, a proporcion de las circunstancias de la enfermedad, y disposicion del enfermo. Uno de los Sujetos en q. hemos hecho n^{ras} experiencias, no ha buuelto a echar mas Gusanos, desde q. se le hizo la tercera curacion.

En un escrito, q. daremos al publico, se hallaran noticias mas extensas de este metodo, con la preparacion de los Remedios de que se compone, y la aplicacion q. hemos hecho de ellos, y de las varias especies, q. hai de Tenias. Por este medio esperamos, vacar la curac^{on}. de estos Gusanos, el olvido en q. estava reputada, y via noticia de uemos ala beneficencia del Rei. Paris 15, de Julio de 1775. Firmado = Lafont = Maquer = E. de la Motte = A. L. de Justicia, J. B. Carbur

1683. num. 146. solium. vin espina. Amari. ibid. Vermer cucurbitini. Vallivnicri = Tenia recundi generis. Le Clerc. ibid pl. 1. A. y P. 2. = Tenia de anillos largos. Bonet ibid = Tenia oculis marginalibus solitaria. Lin. ibid = Tenia cucurbitina. Vogel ibid.



Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.



Main body of faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.





[Faint, illegible handwriting in German script, likely a letter or document.]

[Faint, illegible handwriting in German script, likely a letter or document.]

Utilidad del Copalchi, o Fiqua Laurel



Los polvos del Copalchi en cantidad de un real de plata, o medio segun el sujeto, dados a beber en un poco de agua caliente, quando se recoge para dormir, le havan sudar grandemente y le quitaran el aire, o empano, o flato, o dolor de estomago aunque dichos accidentes traigan calenturas: y esto se debe entender, que en qualquier hora que les de el accidente lo pueden hacer.

Serve tambien en la referida forma, para quitar camaras de sangre, y ordinarias: y si no se estancaren le: biendo el cocimiento de dicha cascara, se le podran echar ayudas de dicho cocimiento y sanara.

Los polvos de dicha cascara secos, y puestos encima de una herida, aunque sea vena cortada la estancaran, y amarrando la herida con su cabesal, le sanaran dentro de veinte y quatro horas sin dexarla criar materia; y si la herida fuere grande, se le podran dar sus puntadas, y iran prosigiendo la cura con dichos polvos, latandola con el cocimiento de dicha cascara, que sin falta sanara.

El agua bien fria sirve, puestos defensivos a menudo encima de la erisipela, para quitar la inflamacion y la sana.

Asimismo dandose banos con dicha agua fria en las piernas, o caliente, quita los dolores de gota, y provoca a sudar los pies con el ejercicio.

Serve dicha agua destilada en los ojos, que padecen fluxion de sangre, y se hinchan, haciendo el remedio de lavarlos con una pluma; advirtiendo, que es preciso que esten boca arriba, para que penetre el agua dentro de los ojos.

Dicha agua caliente, puesta en los oidos que padeciesen de aire recién dado, tapando lo dichos

con un poco de algodón, los sanará aplicando el remedio
veces.

Dicha agua caliente, o fría, y a todas las horas les quitará
la sarna, empeines, o comezón, fregándose bien con ella; y si no
se quite, se pondrán unos polvos en infusión con vinagre, o
orines de niño y sanará.

Con dicha agua puestas defensivos en
la frente, o lavando la cabeza con ella, quitará el dolor de
cabeza, y si dolieren las espaldas por causa de calentura las po-
drán bañar con dicha agua, y es un eficaz remedio

Sana di-
cha agua qualquiera inflamación, bañándose a menudo, y
dicho baño no dexará salir grano alguno en la parte bña-
da, y puesta en defensivos en todo genero de escaldaduras
aunque este todo desollado las sana.

Los polvos puestos en
infusión con un poco de agua tibia sirven refregando todo el
cuerpo, para extirpar el sudor frío de que procede dermayo
o flagelo, y se le darán a beber con un poco de vino frío
dichos polvos, que con esto se le quitará dicho accidente.

Dichos
polvos en cantidad de un real de plata dados a beber con
vino, quitará el parraño, y los dermayos de los que se que-
dan como muertos, y el vino que este tibio.

Justos dichos
polvos encima de las almorranas las curan, bañando primero
la parte con el agua de dichos polvos, y si las almorranas
estubiesen dentro, para sanarlas e. menester meter dentro
los polvos con el dedo, asimismo puestos los polvos encima
de las mordecluras labadas con dicha agua, las sanan
aunque sea de perro rabioso

Serven tambien para dolor de
muelas, puestos dentro de la muela dañada; pero no sirve
para corrimientos, y si no bastare se cocerán los

Vino, y lo traera dentro de la boca, y sanara.

Fueros en

Infusion de Vinagre, y bebidas en cantidad de un real de plata (y si fuere vino en cantidad de medio real matan las lombrices, que se crían en el vientre de humor corrupto

Para las calenturas continuas, se cocera un poco de cascara como un quarto de hora con un poco de cebada lo que quepa en la mano hasta que la cebada rebiente, se hechara un poco de rosa seca en dicho cocimiento, se tomara esta agua fria con un poco de azucar, por agua comun, y coiendo la cantidad de un frasco ordinario debera menmar la tercera parte

Cogiendo orines de niño, porcion de axina de la flor, dos yemas de huevos frescos, se tendera la masa sobre unas plantillas de lienzo, se le pondran los pechos encima, llama el tabardillo a los pies, sin recelo de que pueda dañar

En lugar de hipecocacana se puede administrar dicha cascara, y no encendera la sangre

Esta cascara en cantidad de media onza puesta a hervir con un frasco ordinario que menme dos partes, felo que queda se hace un lamedor con azucar blanca, tomando de el al acostarse, y levantarse unas cucharaditas sin ve para el astina, si estubiere muy amargo con la media onza se le quita un poco de la cascara

En cantidad de un real de plata, o medio tomado en caldo, o vino, o agua caliente, quitan tercianas, y quartanas usandolos en la misma forma que la quina, sin riesgo que caliente la sangre, como la quina, y no buelben mas, y esta misma agua puesta en defensivos quita la inflamacion del higo do.





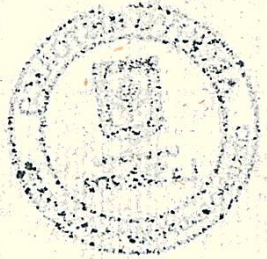
Remedios, que trae el Sancto Gregorio Lopez, para el Ataque, de la Melancolia.

Si a mucha Melancolia en el cuerpo da tristeza al Alma, y la escussan Borraxas, Raizes, y su flor la purgan, beuidas. O comidas

- ^ O Cozimiento de Gregano, beuido con Miel
- ^ O Zumo de Zalomina beuido con Suero de Cabras Secuado
- ^ O El Polipodio, O su Cosimiento
- ^ O Eptimo beuido con Miel, y Sal, y un poco de Vinagre
- ^ O Licoria Pasa, con Agua de Asahae beuida
- ^ O El Loluo de la Contraserba beuida con vino
- ^ O Pepitas de Melon con Mirabolanos indas
- ^ O Cosimiento de Escorzoneira, O supolba, O su licor sacado por Alquitara

Los Compuestos q^e Purgan dicha Melancolia son Diacatalicon se puede tomar desde una dragma hasta Nuebe. Y infusion de ameqe desde dos hasta cinco

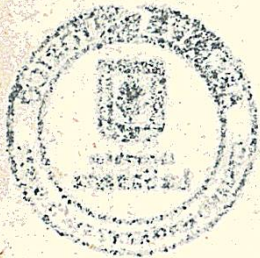
Las Pildoras q^e la Purgan, son las Sumarias, las Refeidas Indas, y las de la Pistazuli



[Faint, mirrored text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through.]



Faint, illegible text covering the majority of the page, likely bleed-through from the reverse side of the document.



201
Receta q̄ curax diferentes achaques, echa en Roma, en junta de ^{doctores} y quatro
medicos q̄ curax a su Santidad.

Una onza de semilla de Anjo = Una onza de Anis. = Dos onzas de Cas
nela. = Dos onzas de Calanxo. = Dos onzas de Anucax candi, y sino se alla
de la comun mejor, q̄ se allax.

Todo lo referido se muele, y se pasa por un sedazo, y se guarda en una
redoma, de suete q̄ no se desvanesca, y q̄ no le de el viento. Hase de usar
de estos polvos en esta forma. En aunas una cucharada con unos tres
ogs de agua tibia, otra despues de comer, otra despues de cenax, y al acor
tarse en la misma forma.

Es bueno q̄ la higocondria. Desozila el estomago, y las venas. Qui
ta los humos de la cavera. Quitá los vuidos, y Jaqueca. Quitá las fle
mas, y las coleras, y las haze espelen por ambas vias. Quitá a la digest
tron. Preserva de ventosidades. Limpia las piedras, y la via de la ori
na. Quitá las frialdades del vientre. Quitá el Arma, y el garmo. Ha
se venia la costumbre. En una galabxa, preserva de muchos males.



[Faint, illegible handwriting throughout the page, likely bleed-through from the reverse side.]

161.

Virtudes medicinales de la Yerba Boradilla macho, y por
otro nombre Musca Terrestre, segun el conocimiento
que de ella me dio, D.^o Santiago Oflin medico Valandes,
de la que con buenos efectos, he adquirido muchas
experiencias con su aplicacion.

Prim.^o m. para los que tienen el vazo inflamado
es particular medicina, el conocimiento de dha
Boradilla, tomandolo algo caliente con trozo
de asucar, de noche para dormir, y por las
mañanas en ayunas, y tomandolo tambien
algo tibio continuamente por agua ordinaria.

Para dolores de cabeza, y para los que
están torcidos de Fallos, es una de las especias
las medicinas dho cosim.^o tomandolo de ordi
nario.

Tambien es admirable, dho cosim.^o tomar
dolo algunos meses por agua ordinaria, para di
gestar el apetito de comer, por que limpia el
estomago de las crudas, y frialdades que
suelen estragarlo, y causar inapetencia ala
comida.

En desoro es para los que padecen de frios
y calenturas, el dho cosimiento tinto, tomar
dolo caliente con trozo de asucar, ala ora
del frio; sean cotidianas, de xianas, o que
tanar. y beber la agua ordinaria cosida con
con dha y echa algo caliente, mientras durar
en las calenturas; las que suelen quitarse



a pocos dias de usarla.

Tambien es admirable para los que padecen de la orina, sea estranguria, Anguria, o Diabetes; y aseguro que les hará echar los grumos de sangre coagulada, sin dispendio de los espirituos.

Tambien es admirable esta novilissima Yerba Doradilla, para las opresiones, y fluxiones pituitoras de las fauces, Pecho, Espaldas, y Pulmones; que los limpia de todos aquellos Humores malignos, con mas actividad que ninguno de los demas simples. Por ultimo deben ser los hombres muy amantes de esta admirable yerba, por lo mucho que ayuda ala sanidad del cuerpo, en qualquiera indisposicion que tenga en qualquiera parte de el.

Y alas ^{2as} Damas les advierto que deben mirarla, y tenerla con mucha estimon y Respects, por ser tan conatural para las indisposiciones que suelen padecer, y en particular de la Madre; y en caso de que les falte su Regla, o que les venga mal, con disminucion, desde luego les aseguro que en la Doradilla allazara su mas eficaz Remedio, Tomando su com^o m. caliente, de ordinario. Suponiendo que es menester ayudar ala naturaleza, con algunos fomentos, o banos de algunas yerbas Resolutivas,

Como es la Manzanilla, Salsia, y Altamisa, algo caliente su Cosimiento, de las Verdillas para abajo. Y si con esto no aguntare la Sangre menstrual, o indicaciones de ella, se daran una o dos sangrias de los Dorillos, en las menguantes de la Luna, las Mujeres que parazende Diezta años, y las de menos edad en la creciente.

Tambien es admirable, y muy cordial para los que padesen de Toracora, Epilepsi, Vaidos de Cabesa, Temblores, Erisipelas, Equilencias, Parrotillo, Tangrena, Egasephalos, y Almo=ranas. En todas estas enfermedades se queda bien con felicidad, y sin veselo ninguno, el Cosimiento de dha. Verdilla.



[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



[Faint handwritten text, possibly a title or heading.]

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

264

Virtudes y Efectos maravillosos de la excelente
Aqua admirable o de Colonias, aprobada p.^a la
facultad de Medicina en Enero de 1727, D.



Hace cerca de un siglo q.^e esta agua fué
inventada, y despues ella ha sido llevada a su
perfeccion p.^a Sr. Juan Maria Farina, q.^o ha
dejado su verdadero secreto p.^a fabricarla a Car-
los Antonio Zanoli. Las numerosas extracci-
ones q.^e se hacen ~~diarias~~ ^{te} ~~diarias~~ p.^a todos los pay-
ses son un testimonio evidente de su bondad,
y ventajas.

No se puede dar a esta agua todo el
elogio q.^e ella merece. Su virtud p.^a decirlo asi
mas buena q.^e qto. se podria decir. La experi-
encia de los pamosos efectos q.^e ella obra
diariamente en una infinidad de enfermeda-
des, y con todas las personas de qualquier e-
dad, y condicion q.^e sean es la prueba convin-
de merecer ^{te} ~~justam.~~ el titulo q.^e se le da de a-
qua admirable.

Es un Espiritu volatil sacado de
los simples mas raros y esquisitos. Es un
Elixir q.^e tiene la propiedad de restablecer las
ptes. del cuerpo atacadas de qualquiera
mal, teniendo la disposicion de forrificarlas

y de facilitar sus operaciones naturales, insinuandoles un calor moderado, y vivificante, q.^e sympathizando con la nuestra, reanima los espiritus vitales; ayuda a las digestiones, y arroja poderosam.^{te} todos los excrementos.

Se puede servir exterior, e interiormente. Si se usa interiorm.^{te} la dosis es de 60, à 60, gotas, en vino, en agua de fuente, ó en caldo, ó en qualquier otro licor aparente q.^e se toma una ó muchas veces en la semana; p.^o con la precaucion q.^{do} se dé en caldo, q.^e no esté demasiado caliente, p.^a evitar q.^e no se evaporen las partes mas espirituosas. Si se aplica exteriorm.^{te} se frota las sienes, los pulsos, las junturas, la espina de la espalda, y ultimam.^{te} las p.^{tes} afligidas.

Si se quiere hacer el detall. de todos los males á los quales este licor sin igual es propio, seria necesario hacer, quasi una relacion de todas las enfermedades del genero humano; y asi es q.^e se llama esta agua impropiam.^{te} el remedio Universal. Baste la sig.^{te} relacion, p.^a hacer ver a la mucha clase de enfermedades p.^a q.^e es

muy útil.



Es un antidoto maravilloso, contra toda suerte de venenos, y un preservativo excelente contra la peste, tomandola interiormente como se ha dicho.

Cura las palpitaciones de corazón, y regocifa el animo, frotando la pte. y tomandola interiormente.

Quita la Naqueca, sorbiendola en un lechino.

Ella obra con un feliz suceso en las obstrucciones del hígado, del Vaso, de los Riñones, del mesenterio, y otras partes; ella cura las enfermedades q^e resultan de las anteriores obstrucciones, como la ictericia, los catarros, las malas costumbres, el mal olor del aliento, y otras semejantes, sirviendose de ella interiormente dos, ó tres veces a la semana, en la dosis arriba dha.

Ella hace pasar el colico, quita los dolores de Estomago, aplicando a la pte. afligida una tostada de pan quemada, y empapada en esta agua, y tomandola interiormente.

Ella disipa los dolores de costado, y



las falras pleuresias, causadas p^r las ventosidades o fluctaciones frias, frotando la p^{te}. afectada, y aplicando un paño caliente

Resuelve los tumores q^e provienen de caidas, y contruiciones, resuelve la sangre cuajada, y p^r su fuerza impide la putrefaccion. Cura tambien las quemaduras, si se aplica un paño mojado en esta agua.

Ella disipa toda biscochidad, y ^{cura} todos los zumbidos de las orejas, poniendo un algodoncito mojado en algunas gotas

Fortifica la vista, y alivia el dolor de los ojos, proviniendo de humores groseros, y habiendose cerrado el ojo se aplica sobre el parpairo un lino mojado en esta agua, y se deja h^{ta}. q^e se seque. Finalm^{te}. si ella da la salud, tambien coopera ala belleza, p^r q^e ella es un simple q^e embellece el color, y lo hace uno, disipando toda suerte de postulas, y or^{al}m^{te}. q^{to}. hace desigual la tez, y esto se hace mezclando esta agua, con otro tanto de agua de fuente, p^a hacer una especie de leche virginal, y frotarse dulce^{te} el rostro ala mañana, y la tarde.

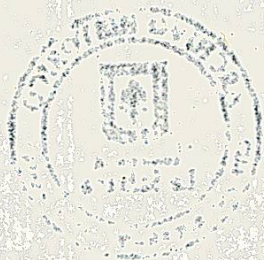
No acabariamos, si se quiciesen refe-
 rir todos los males q.^e esta agua incompara-
 ble tiene virtud de curar, y arrojar. Basta de-
 cir q.^e hay pocos contra los quales no exersa
 su poder, con la admirable qualidad, q.^e ella
 no puede causar el menor daño ni à un niño
 de pechos; es preciso solo advertir, q.^e hay que
 tener cuidado de no acercarse ala candela q.^{do}
 se esta frotando de esta agua, q.^e es tan sutil
 q.^e se inflamaria, y se arderia, lo q.^e ha aconteci-
 do à muchas personas, q.^e no han tenido la pre-
 caucion de este uso, lo q.^e se deve observar exac-
 tamente.





ARCHIVO HISTORICO
307





Extrado de Carta escrita de Bientayé, cerca de S.^{ra} Malo de Bretaña, en Mayo de 1775.



El S.^{or} de Louvent. Boimot, Fiscal del Almirantazgo de S.^{ra} Malo, tiene un Niño, q. ahora es de edad de cerca de dos años, cuyo pie derecho, en q. no se veia señal de Talo., era de tal configuracion q. este Niño, no hubiera podido andar sino sobre el Tobillo exterior del Pie, o q. los Grietas llamam Malleolus. Todos los remedios q. se le havian aplicado, por dictamen de Medicos, y Cirujanos, havian sido inútiles, y el padre no trataba ya sino de llevar con resignacion el Sentim.^{to} q. le causaba el estado de su hijo. Cuiaba a este una Muger de confianza, llamada Juana Fidet, q. vivia en la Parrochia de S.^{ra} Eust. a media Legua de S.^{ra} Malo. En la mes de Agosto de 1775, un Pasajero q. transitaba p.^o a quel Lugar, pidió a esta Muger, que le hospedase en su Casa, y ella le admitio; y obrando dho. Pasajero, que a quel Niño, entonces de edad de 21, a 30, meses, se sostenia, solo con un pie, y que el otro no llegaba a tierra, dixo a la nutria, q. ella misma le podia curar, usando el Remedio siguiente.

Tomese el ramano de un huevo grande, de manteguilla fresca de Bacas, conforme sale del Taxo, o Barifa en q. esta se haze; y sin ponerla en Agua, si no exprimiendo solamente la Seche, con una Cuchara de Madera, pongase a dexar en un Plato de Barro vidriado, y a fuego lento, de suerte que no lebante hervor. Quando este dexada la manteguilla, hechere en ella un gram. Barro de Aguardiente hecho de Vino y rebuelvance estos dos ingredientes, con una Espatula, o Cuchara de Madera, hasta que el Aguardiente se incorpore bien con la manteguilla. Frotese despues ligeramente, por todo el tpo. y assia todos lados, la parte enferma, con un Lienzo blanco q. aia pasado por lejia, en papado en dho. ingredientes, afin de que pueda penetrar el Remedio. Si el Lienzo en q. se ha hecho la frortacion no fuesse suficiente para embolbar el Pie, y la Pierna del Niño se añadira otro p.^o a este efecto, pero q. sea muy limpio, y pasado p.^o lejia; devriendose tener

gran cuidado, en q. no sirvan dos vez. consecutivamente. Los mi-
mos Panos seitenese esta operación dos vez. todos los dias, una
por la mañana, y otra p. la Noche. Observando esta Recer-
ta, se curará el Niño segunamte. antes de ocho Dias. Cu-
rese despues de cada frotacion, permanesca buen espacio de
tiempo en la Cama bien abrigado.

A la mañana sig. se despido el Jueves, p. continuar
su viage. El Ama comunico la Receta al Padre del Niño y
con su consentim. la empego a poner en practica. El efecto fue
pronto, y muy feliz: Antes de 8. dias, el Pie se hallaba en su estado na-
tural, y el Niño se mantenía en ambos Pies, y ha continuado des-
pues sirviendose de ellos indistintamte. El Viagero, explicando
ala exprezada Fidet, las propiedades de su Remedio, la aseguro
q. era igualmte eficaz p. curar la perlecia, las contusiones de nerv-
ios, los Rumatismos y aun la Gota despues de los Parasismos.

Entre muchas curas q. ha obrado este Remedio, en diversas Per-
sonas q. padecian dhas enfermedades, ha una, tanto mas nota-
ble, q. la paciente ha estado largo tpo a la vista del publico, y p.
consequente ha sido mas patente su dolencia. Petra Chabeliën de
edad de mas de 50 años, havia 1/2 q. estaba paralitica de los Muslos,
y Piernas, y q. puesta en una Camilla, en una calle de S. Ser-
bando, arrabal de S. Malo, paraba los Dias enteros, a todas las
inclemencias del tiempo, esperando el socorro de lo que tran-
sitaban p. a quel paraje. Ja el temblor de las manos anuncia-
ba, q. la perlecia seria universal, q. en este estado, se le traxo
al Hospital de Dozar, en la Parrochia de S. Servando, y se le co-
ministro el remedio del Viagero desconocido. la noche q. siguió
a las dos primeras frotaciones, experimento grandes dolores
en las p. de su cuerpo, q. estaban paraliticas, y no durmío.
La segunda noche experimento en los mismos parajes, una
especie de Orzigo, q. ella comparaba ala censacion, q.
causarian muchos Dolor. que caminacen por las mi-
mas partes. A la Tercera, tubo un sueño largo, y tran-
quilo, sin despertar, cosa q. no la havia sucedido en mucho

259
tiempo. Al quanto Dia havia desaparecido el color livido de los
Muslos, y Piernas, y se veia el color natural de la Piel. Los
barras, que haviam estado sin huso se manifestaron y em-
pezò a sentirse calor en los Muslos y Piernas. El dia quin-
to robia estas, y aquellos. El 6.^o se puso en pie, y dio alg.
pasos, sin q. nadie la sobreviese. El 7.^o fue a pié a confesarse. El
8.^o oyo una Misa, y comulgo: se levantò del comulgatorio apoyan-
dose ligeramente sobre la barandilla, y fue a ponerse en otro para-
je, para huir la frialdad del Marmol, y alli oyo otra Misa. Des-
de entonces continua caminando, y aun casi siempre està en
pie. En fin, su curacion es perfecta. Los felices exitos de este
Remedio contra las perlecias, aun siendo completas, y los Reu-
maticos universales se multiplican aqui todos los Dias. Actua-
lmente se estan curando dos Pobres Mujeres, de las quales, una
padèce una hemiplegia (perlecia de la mitad del cuerpo) com-
pleta, y la mas peligrosa, p.^o ser del lado izquierdo, teniendo per-
latica la Lengua, y parte de la Cabeza. Ya empieza a ha-
blar alg. palabras. La Lengua, q. se havia retirado a lo ul-
timo del paladar, alcanza ya hasta cerca de los Labios. Otra
secelas las fricciones q. quedan otras en todas las partes ma-
rimadas, y estas van adquiriendo su color natural. En la
Lengua se la han puesto hilas empapadas en el mismo in-
grediente, lo q. ha producido muy buen efecto. Se espera q.
en breve, quedaran perfectam.^{te} curado



